

## **طبيعة الاتجاهات المختلفة حول القتل بداعي الرحمة**

**حسن مقابلة\***

تتناول هذه الدراسة موقف الشريعة الإسلامية والديانة المسيحية من القتل بداعي الرحمة ، حيث حرمتها مهما كان الدافع والوسيلة على الإتيان به ، إضافة إلى بيان طبيعة الاتجاهات التشريعية والقضائية والفقهية منه . فمنها ما اتخذ موقفاً رافضاً له ، ومنها ما اتخذ موقفاً مؤيداً . والبعض الآخر اتخاذ موقفاً متوازناً ومعتدلاً بين الاتجاهين . وتهدف الدراسة للكشف عن طبيعة هذه الاتجاهات في الدول التي أخذت بها وعن الأشكالات التي تثور في الحالات الملحّة في الدول التي لم تأخذ بها ، ومحاولة الوصول إلى صيغة توافقية تنسجم مع الشريعة الإسلامية والمبادئ الإنسانية والقانونية المستقرة .

### **مقدمة**

إن الجرائم الماسة بحياة الإنسان وسلامة بدنـه من الأفعال التي عولجـت في التشريعـات الـقديمة ولـها الصـنـدارـة في التـنظـيم من قـبـلـ التـشـريـعـاتـ الـحـدـيثـةـ، فـالـإـنـسـانـ هوـ نـوـاـةـ الـجـمـعـمـ، وـالـنـفـسـ الـبـشـرـيـةـ هـىـ مـنـ أـهـمـ مـقـومـاتـ الـوـجـوـدـ الإـنـسـانـىـ، وـمـنـ غـيرـهـ لـاـ تـكـونـ هـنـاكـ حـيـاةـ .

وعلى رأس هذه الجرائم جريمة القتل ، لذا نرى أن جميع الديانات السماوية وعلى رأسها الشريعة الإسلامية أمرت بحفظ النفس البشرية ، وحرمت على الإنسان أن يتلاعب بروحه وأرواح الآخرين .

\* مستشار ، وزارة العدل الأردنية .

المجلة الجيولوجية ، المجلد الثالث والخمسون ، العدد الثالث ، نوفمبر ٢٠١٠ .

وأفردت التشريعات الجزائية نصوصاً بتجريم القتل ، وأجمعت على تعريفه بأنه (إزهاق روح إنسان دون وجه حق بفعل إنسان آخر) ، فالقتل إما أن يقع عمداً، أى أن يقع القتل مقترباً بظرف من ظروف التشديد كظرف سبق الإصرار والترصد، وإما أن يقع قصدًا ، أى بتوا För نية القتل لدى الفاعل ، وإما أن يكون فعل القتل ناتجاً عن إهمال أو قلة احتراز أو عدم مراعاة للقوانين والأنظمة وهو ما يسمى بالقتل الخطأ<sup>(١)</sup>.

إلا أن هناك نوعاً آخر من القتل شغل فكر الفقهاء القانونيين والقضاء رغم أنه ظاهرة قديمة ، وهو ما يصطلح عليه بالقتل بداعي الرحمة ، والذي أصبح مصطلحاً عالمياً معروفاً باسم الأواثانازيا أو كما يسمى بالفرنسية L'euthanasie وبالإنجليزية Euthanasia . والمتمعن في موضوع القتل بداعي الرحمة أو ما يسمى بالأوثانازيا ، يلاحظ أن الموقف تجاهه يختلف باختلاف الفلسفات والمجتمعات ، فهو يعتبر في فلسفة ما قتل رحمة إشفاقاً وراحة للمريض ، وفي فكر آخر قتلاً مجرماً قانوناً<sup>(٢)</sup>.

وهذا النوع من القتل قد يسرع في موت المريض عن طريق ما يسمى بالأوثانازيا الإيجابية L'euthanasie Active ، والتي تتطلب تدخلاً إيجابياً من أجل إنهاء حياة المريض سواء بإعطائه جرعات مميتة من المورفين أو بإحدى الوسائل الطبية كحقنه بأكسيد الكربون أو الهواء ، أو عن طريق الأواثانازيا السلبية حيث يترك المريض يموت موتاً طبيعياً بالامتناع عن L'euthanasie passive علاجه أو بإيقاف معالجته ، لذا يعرف القتل بداعي الرحمة بأنه : "إنهاء حياة مريض ميؤوس من شفائه طبياً بفعل إيجابي أو سلبي وذلك للحد من آلامه المبرحة وغير المحتملة بناء على طلبه الصريح أو الضمنى أو طلب من ينوب عنه سواء قام بتنفيذ الطبيب أو شخص آخر بداعي الرحمة"<sup>(٣)</sup>.

لهذا نجد أن هذا النوع من القتل كجريمة لقى انتشاراً واسعاً وزاد عدد المنادين والمطالبين بتشريعه ، والتطوعين الذين يدعمونه ، فكانت المطالبة بتعديل التشريعات الحديثة للسماح بإجازته ، أو التخفيف من عقوبته .

ففي بداية القرن العشرين وجدت عدة نداءات تطالب بإجازة هذا النوع من القتل في معظم البلدان المتقدمة مثل هولندا ، وبريطانيا ، والولايات المتحدة الأمريكية .

وفي عام ١٩٩٠ قام الكونغرس الأمريكي بإقرار قانون اعترف بحق المريض بتقرير مصيره ، طالباً من المشافي التي تتلقى مساعدات فيدرالية أن تعلم المرضى أنهم يمتلكون الحق في طلب أو رفض العلاج ، وأصبح هذا القانون نافذاً في السنة التالية لصدوره <sup>(٤)</sup> .

إلا أن ذلك لم يمنع من قيام تيارات عديدة لمناهضة هذا القانون والاعتراف به حيث رفض الناخبون في أمريكا بنسبة ٥٤٪ الاقتراح بالسماح للأطباء بالتدخل في إنهاء حياة المريض مستندين في ذلك إلى حجج أخلاقية ودينية وإنسانية <sup>(٥)</sup> .

وفي عام ٢٠٠١ ، قام البرلمان الهولندي بإقرار قانون لا يجرم القتل بداعي الرحمة بأغلبية ٢٨ إلى ٤٦ صوتاً، حيث يشترط هذا القانون أن يعاني المريض مرضًا غير قابل للشفاء ، أو يعاني آلامًا غير محتملة ، كما يجب أن يعبر المريض عن رضاه بالعلاج ، مع إدراكه التام بالخيارات الطبية المتاحة له بعد أن يتلقى رأياً طبياً يدعم الرأي الأول <sup>(٦)</sup> .

وبرزت عدة منظمات مؤيدة للقتل بداعي الرحمة ، كالجمعية البريطانية لتطوعي ورواد الأوثانازيا التي أنشأها السير Kellick Millavk عام ١٩٣٢ ، والجمعية الأمريكية للأوثانازيا التي أنشئت عام ١٩٣٨ ، وجمعية الحق في الموت

بسالم التى أنشئت فى فرنسا عام ١٩٧٨ ، والتى أظهرت فى استفتاء أن ٨٥٪ من الفرنسيين يقررون الموت بسلام ، وهيئة المحافظة على الصحة العامة فى البرلان الأوروبي ، التى أجازت الأوتانا زيا فى حالة فشل العلاج مع إبداء المريض رغبته فى الموت وهو بكمال قواه العقلية<sup>(٧)</sup> .

وفي ضوء ما سبق وجدنا من الضرورى الكشف عن الاتجاهات التشريعية والقضائية والفقهية المؤيدة لهذا النوع من القتل أو الرافضة له ، والتى تأخذ صيغة توافقية بين الاتجاهين على نحو ينسجم مع مبادئ الشريعة الإسلامية والديانة المسيحية والمبادئ الإنسانية والقانونية المستقرة .

لذا سنتناول هذا الموضوع فى أربعة محاور ، نركز فى أولها : على موقف الشريعة الإسلامية والديانة المسيحية من القتل بداعم الرحمة ، ثم سنتعرض فى ثانيتها : موقف التشريعات الأجنبية والعربية من هذا النوع من القتل ، ونتناول فى ثالثها : الاتجاهات الفقهية المختلفة حول هذه الجريمة ، ونبرز فى رابعها : عرضاً لوقف القضاء من هذه المسألة .

**المحور الأول: موقف الشريعة الإسلامية والديانة المسيحية من القتل بداعم الرحمة**  
إن كافة الشرائع السماوية الإسلامية منها أو المسيحية ، قد شددت على احترام حق الإنسان فى حياته ، ورفضت إباحة قتل الإنسان لنفسه أو بواسطة غيره بداعم الرحمة ، وفي سبيل ذلك قررت عقوبات مشددة لمواجهة هذه الخطية بهدف المحافظة على النفس الإنسانية التى تعتبرها أهم مقومات الوجود الإنساني .

وحتى تكون الرواية أوضح للقارئ حول موقف الشرائع السماوية تجاه جريمة القتل بداعم الرحمة ، نتناول ذلك فى قسمين ، نحدد فى أولهما : موقف الشريعة الإسلامية من القتل بداعم الرحمة ، وفي ثانيهما موقف الديانة المسيحية من القتل بداعم الرحمة على النحو التالى :

## **أولاً : موقف الشريعة الإسلامية من القتل بداعف الرحمة**

لقد كرمت الشريعة الإسلامية النفس البشرية على جميع المخلوقات ، وحرمت قتل النفس بدون حق ، قال تعالى : "وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ أَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا إِلَّا خَطَا وَمَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا خَطَا فَتَحْرِيرُ رَقْبَةِ مُؤْمِنَةٍ وَدِيَةٌ مُسْلِمَةٌ إِلَى أَهْلِهِ إِلَّا أَنْ يَصْدِقُوا..."<sup>(٨)</sup> . وقال تعالى : "وَلَا تَقْتُلُوْا أَنْفُسَكُمْ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُمْ رَحِيمًا"<sup>(٩)</sup> .

كما حرمت السنة النبوية قتل النفس بدون حق ، قال رسول الله صلى الله عليه وسلم "لَا يَحِلُّ دَمُ امْرِئٍ مُسْلِمٍ يُشَهَّدُ أَنَّ لَاهُ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ إِلَّا بِإِحْدَى ثَلَاثَةِ : النَّفْسُ بِالنَّفْسِ، وَالثَّيْبُ الزَّانِي، وَالْمَارِقُ مِنَ الدِّينِ التَّارِكُ لِلْجَمَاعَةِ"<sup>(١٠)</sup> .

فجاء الإسلام ليحمي النفس المسلمة المؤمنة من القتل بأية وسيلة من الوسائل ، مهما كانت الوسيلة ، ومهما كان الدافع على ارتكاب القتل<sup>(١١)</sup> .

كما يتجلّى هذا التكريم ، فيما روى من رواية عبد الرحمن بن أبي ليلى قال : كان سهل بن حنيف وقيس بن سعد قaudin بالقادسية فمرروا عليهما بجنازة فقاما ، فقيل لهم ، إنها من أهل الأرض ، أى من أهل الذمة ، فقالا : إن النبي صلى الله عليه وسلم مرت به جنازة فقام ، فقيل له : إنها جنازة يهودي ! فقال : أليس نفساً<sup>(١٢)</sup> .

وبالنسبة لموقف المذاهب الإسلامية حول القتل بداعف الرحمة ، فقد أثير التساؤل حول مدى إباحة القتل بداعف الرحمة ورضا المجنى عليه في القتل ، وهو ما يسمى في المذاهب الإسلامية الإذن بالقتل ، ومن استعراض تلك المذاهب نجد أن اتجاهًا من الفقه الإسلامي يذهب إلى أن الإذن بالقتل لا يبيح الفعل لأن حرمة النفس لا تباح إلا بما نص عليه الشرع ، والإذن بالقتل ليس منها ، فكان الإذن معدوماً لا أثر له على الفعل ، فيبقى الفعل محظياً معاقباً عليه باعتباره قتلاً عمداً.

ولكنهم اختلفوا فيما بينهم على العقوبة التي توقع على الجاني، فرأى بعضهم ، أن يدرأوا عقوبة القصاص عن الجاني ، وأن تكون العقوبة الدية على أساس الإذن بالقتل شبهة ، وأن رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول "درأوا الحبود بالشبهات"<sup>(١٢)</sup>.

ورأى البعض الآخر أن الإذن لا يصلح أن يكون شبهة ، ومن ثم لا يدرأ القصاص ، فوجب أن يكون القصاص هو العقوبة<sup>(١٤)</sup>.

في حين يذهب اتجاه آخر من الفقه الإسلامي إلى أن الإذن بالقتل يسقط عقوبي القصاص والدية ولا يبيح الفعل ، كما أن الإذن بالقتل شبهة تدرا القصاص وتوجب الدية ، وبعضهم الآخر يوجب القصاص ولا يرى في الإذن شبهة<sup>(١٥)</sup>.

إلا أن اتجاهها آخر من الفقه يذهب إلى أن الإذن بالقتل لا يبيح الفعل ولا يسقط العقوبة ، ولو أبرا المجنى عليه الجاني من دمه مقدماً، لأن إبراءه من حق لم يستحق بعد ، وعلى هذا يعتبر الجاني قاتلاً عمداً، وبعض أصحاب هذا الرأي يرى أن تكون العقوبة القصاص حين لا يعتبر الإذن شبهة ، والبعض الآخر يعتبر الإذن شبهة تدرا القصاص ويوجب الدية بدلاً من القصاص<sup>(١٦)</sup>.

ويتجه فقه آخر إلى أن الإذن في القتل يسقط العقوبة عن الجاني لأن من حق المجنى عليه العفو عن العقوبة ، والإذن بالقتل يساوى العفو عن العقوبة في القتل ، وهذا التعليل هو نفس ما يذهب إليه أصحاب الرأي الأول في المذهب الشافعى<sup>(١٧)</sup>.

وبالإضافة إلى ما تقدم من تحريم القتل بداع الرحمة في القرآن الكريم والسنة النبوية ، فقد وردت بعض الفتاوى الصادرة من بعض العلماء المسلمين بخصوص هذه الجريمة وأهمها :

فأفتى بعضهم بالقول<sup>(١٨)</sup> إن الموت من فعل الله . قال تعالى : "ما كان لنفس أن تموت إلا بإذن الله كتاباً مؤجلاً"<sup>(١٩)</sup> . ولذلك فقتل النفس حرام إلا بالحق ، لقوله تعالى "من يقتل مؤمناً متعمداً فجزاؤه جهنم خالداً فيها وغضب الله عليه ولعنه وأعد له عذاباً عظيماً"<sup>(٢٠)</sup> .

كما أضاف قائلاً : إن القتل بداع الشفقة ليس من الحق بل من المحرم قطعاً بهذه النصوص وغيرها كقتل المريض بمرض استعصى علاجه على كل الأطباء ، حيث لا يباح قتله لإراحته من تلك الآلام ، لذلك فإن القتل بداع الشفقة حرام في الإسلام وذلك سواء أكان لتخلصه من آلمه أو بسبب اليأس من شفائه .

في حين ذهب البعض في فتواه إلى القول<sup>(٢١)</sup> بأنه لا يجوز شرعاً القتل بداع الرحمة لأن فيه عملاً إيجابياً من الطبيب بقصد قتل المريض أو التعجيل بموته بإعطائه تلك الجرعة العالية من الدواء المتسبب في الموت ، فهو قاتل ولا تزول عنه هذه الصفة بالقتل ، وإن كان دافعه الرحمة بالمريض وتحفيض المعاناة عنه ، فليس الطبيب أرحم به من الخالق .

أما بالنسبة لأثر الرضا بجريمة القتل في المسؤولية الجزائية ، فلا أثر لها ، إلا إذا كان الرضا ركناً من أركان الجريمة كالسرقة مثلاً فإن رضا المجنى عليه بأخذ ماله يجعل الأخذ فعلاً مباحاً .

ولكن هناك قاعدة أخرى مسلماً بها وهي أن للمجنى عليه ول أوليائه حق العفو عن العقوبة في جرائم القتل ، فلهم أن يغفوا عن القصاص إلى الديمة ، ولهم أن يغفوا عن الديمة والقصاص معاً ، فلا يبقى إلا تعزيز الجاني إن رأت السلطة ذلك .

غير أن مجلس الشعب المصرى يرى أن القتل الرحيم بموت الميؤوس من شفائه أمر ليس له سند قانونى أو واقعى ؛ مشيراً إلى أنه لا يجوز الاحتجاج بأن الموت لهذا المريض قد يجعله يستريح من الآلام التى يعانيها ، أو أن هذا الإجراء يتم اللجوء إليه من منطلق الضرورة لأن حالة الضرورة التى تسقط المسئولية الجنائية هى تلك التى تحيط بالشخص وتدفعه إلى ارتكاب الجريمة من أجل دفع خطر جسيم عن نفسه أو عن غيره ، ويؤكد أن الميؤوس من شفائه لا يمثل خطراً على أحد ، وأن من الواجب العمل على علاجه<sup>(٢٢)</sup> .

ويشير إلى أن الطبيب الذى يقوم بعملية من هذا النوع هو مرتكب لجريمة قتل متعمد ويعاقب بعقوبة هذه الجريمة ، أما إذا تم القتل بمعرفة المريض وبرضاه وبناء على رغبته ، فإن الحق فى الحياة له صفة اجتماعية ، ويتربى على هذه الصفة أن هذا الرضا لا يعد سبباً لإباحة القتل ، حتى وإن تم بموافقة المريض وتوقيعه على إقرار يؤكد ذلك .

وترى دائرة الإفتاء أنه لا مانع شرعاً من عدم معالجة المريض إذا ثبت أنه لا يوجد أى فائدة ترجى للمريض من ذلك ، شريطة أن يؤيد ذلك بتقرير طبى من فريق مكون من ثلاثة أطباء مختصين عدول ثقات ، وذلك لأن وضع المريض على هذه الأجهزة ليس له فائدة فى شفائه ولا يقدم ولا يؤخر فى أجل الموت ، لأن الأجل بيد الله ، قال تعالى : "ولن يؤخر الله نفساً إذا جاء أجلها"<sup>(٢٣)</sup> .

ونرى أن الفتوى الصادرة من مجلس الإفتاء قد صدرت لمبررات اقتصادية قائمة على رفع الأجهزة الطبية عن المريض المصاب بمرض السرطان ومرض الكلى ، لارتفاع كلفة العلاج الذى تتحمله خزينة الدولة ، بالإضافة إلى وجود مطالبة من نوى المرضى بمرض لا يرجى شفاؤه ، وخاصة أن الكادر资料ى عند رفع الأجهزة لا تتجه إرادتهم إلى القتل ، بل يتربكون أمر حياة المرضى إلى خالقهم .

## ثانياً: موقف الديانة المسيحية من القتل بداعٍ للرحمة

لقد أوضحت الديانة المسيحية موقفها من قضية المساس بالنفس البشرية ، حيث أوضح الراهب روبرت Robert هذا الموقف بالقول : "أن التوراة تضمنت نصاً صريحاً وهو الأمر الذي وجهه الله سبحانه وتعالى إلى موسى على جبل سيناء، بأن لا تقتل أبداً البرئ والصالح<sup>(٤)</sup> .

وجاء عن الأب نوديه أن الديانة المسيحية تعد الحياة واجباً يجب الاضطلاع به حتى النهاية كإعداد للحياة الأبدية ، وليس من حق الإنسان أن يقضى على هذه الحياة بمجرد رغبته في التخل من القيام بالواجب الذي فرضه عليه رب<sup>(٥)</sup> .

إلا أن الموقف الديني للكنيسة البروتستانتية من القتل بداعٍ للرحمة قد تراجع ، ومن أبرز المواقف ما صرحت به الأسقفية "كتنبرى" حين وقفت في صف اللورد "مونهام" وأكيدوا على أنه لا يعقل أن يعاقب الطبيب في هذه الحالة ، ولا يجوز توجيه التهمة إليه .

وهذا ما ذهب إليه الأسقف "يدمنجهام" الذي أيد اللورد "شورلى" في اقتراح مماثل على أن البابا بيوس الثاني عشر صرخ بأن القانون الطبي لا يسمح أبداً للطبيب أو المريض بالقتل إشفاقاً على حالته ، إلا أنه يجوز للطبيب إعطاء المسكنات للمريض المحتضر بعد موافقته بكمية كافية لتخفيف الآلام وتعجيل الموت ؛ على أن لا يكون الموت هو المقصود مباشرة في هذه الحالة<sup>(٦)</sup> .

ويرى قداسة البابا شنودة أنه من الناحية الدينية نؤمن جميعاً بأن الحياة والموت بيد الله وحده ، فلا يجوز لإنسان أن ينهي حياة إنسان آخر إلا بناء على حكم من الله نفسه ، فيحكم الله مثلاً بأن القاتل يقتل فإن حكمت المحكمة يقتل القاتل<sup>(٧)</sup> .

ويؤكد أن الطبيب ليس من حقه أن ينهى حياة مريض ، فوظيفة الطبيب هي العلاج وليس إنتهاء الحياة مهما كان المرض مستعصياً ومهما كان مؤلماً ، ولا يجوز له أن يقتل بداعف الرحمة لأنها من الناحية الدينية ليس أكثر إشفاقاً ورحمة من الله على المريض .

ويرى أن بعض الآلام في المرض قد تكون نافعة للمريض وتقوده إلى التوبة وإلى الاقتراب من الله ، وشعوره أنه في مرحلة قريبة إلى الأبدية يجعله يعد نفسه لهذه الأبدية وهذا نافع له ، وطول فترة الألم ربما يصفى النفس من الداخل وربما ساعة من الألم الشديد تكون أكثر فاعلية من مائة عظة .

لذلك لا يجوز قتل المشوهين أو المعاقين أو المختلين عقلياً بدلاً من علاجهم أو تسهيل الحياة أمامهم أو خدمة المجتمع لهم .

كما أن الوصية السادسة من الوصايا العشر تقول "لا تقتل" ، واقتصر أمر القتل على القاتل وفقاً لسفر التكوين الإصلاح التاسع من توراة موسى التي تنص بالقول : "سافك دم الإنسان بيد الإنسان يسفك دمه" ، وهذا ما ينفذ عن طريق القضاء .

أما موقف الفاتيكان فقد جاء واضحاً برفضه القتل بداعف الرحمة بإعلان صادر بتاريخ ١٩٩٧/١٧ بعد حالتين أقرتهما استراليا ، وأشار إلى أن هذه الحالة ثورة ضد الله الذي هو خالق الحياة ، وأنها جريمة ضد الحياة . والألم يعد نعمة ، وأن الألم في كلتا العقائد المسلمين والمسيحيين يجد ما يبرره فهو تخفيف للعذاب في الحياة الآخرة ، وهو مشاركة للألم السيد المسيح .

ولا يجوز قتل المريض بحجة حفظ كرامته الإنسانية مما يلحق به أثناء مرضه من أمور قد تخل بكرامته ، بعدم نظافته ، أو هلوسته ، لأن المعروف أن فترة المرض لا يحكم عليها في الأعمال الإرادية ، أما ما يصدر منه أثناء مرضه

بغير إرادته فليس ضد كرامته ، كما أن هناك أشخاصاً ينالون بركة خدمة المريض واحتماله ، كما أن حالة المريض درس لغيره من الأصحاء ، لهذا حرم الدين المسيحي القتل بداعف الرحمة حتى برضاء المريض<sup>(٢٨)</sup> .

### **المحور الثاني : موقف التشريعات المختلفة من القتل بداعف الرحمة**

لبيان الوضع في القانون الوضعي لهذه الجريمة ، نستعرض موقف التشريعات الأجنبية من القتل بداعف الرحمة ، ثم موقف التشريعات العربية على النحو التالي :

#### **أولاً : موقف التشريعات الأجنبية من القتل بداعف الرحمة**

من خلال اطلاعنا على التشريعات الأجنبية نجد أن هناك بعض التشريعات يجيز القتل بداعف الرحمة أو ما يسمى بالأوثانازيا ، وإلى جانب ذلك هناك تشريعات معارضة لهذه الجريمة ، إلا أن بعض التشريعات جاءت بصيغة توفييقية بين التشريعات السابقة ، وهذا ما سنتناوله على النحو التالي :

#### **١- التشريعات التي تبيح القتل بداعف الرحمة**

##### **أ- القانون الأمريكي**

إن التشريعات في الولايات المتحدة ميزت بين القتل بداعف الرحمة الإيجابي والقتل بداعف الرحمة السلبي ، وأجمعت معظم التشريعات في الولايات المتحدة الأمريكية على أن القتل بداعف الرحمة الإيجابي هو عمل إجرامي وغير شرعي ، ويُخضع للعقاب ، في حين أقرت بعض قوانين هذه الولايات القتل بداعف الشفقة السلبي<sup>(٢٩)</sup> ، ومن ذلك :

## **قانون ولاية ألاسكا**

صدر في عام ١٩٧٦ قانون يمنح المريض الحق في طلب إيقاف إطالة حياته بأى وسيلة علاجية ، حيث نصت المادة الأولى من القانون على أن لكل فرد بلغ الثامنة عشرة من عمره الحق في أن يعبر في أى وقت عن إرادته في عدم اللجوء لأى وسيلة لإطالة حياته إذا أصيب بمرض ميؤوس من شفائه ، أو إيقاف أى وسائل علاجية من شأنها الإبقاء على حياته .

إلا أن هذا القرار لا ينبع أثره إلا إذا وصل المريض لمرحلة متاخرة من المرض على نحو لا يرجى الشفاء منه ، وأن يكون هناك إقرار مكتوب موقع من قبل المريض أو الولى أو الوصى عليه ، مع وجوب وجود شاهدين على الإقرار ، وأن يتم تسجيله حتى يكون رسميًا<sup>(٢٠)</sup> .

كما أن المادة (٦٠) من القانون ذاته ، نصت على المسئولية المدنية والجزائية للطبيب أو أى شخص شارك في اتخاذ قرار بعدم استخدام أى وسيلة علاجية لإطالة حياة المريض أو إيقاف استخدامها .

وأشارت المادة (١٨) من القانون السابق إلى نفي المسئولية بشقيها المدنى والجزائى عن المصححة العلاجية التي تم بها عدم استخدام أو إيقاف أى وسيلة علاجية بهدف الإبقاء على حياة المريض<sup>(٢١)</sup> .

## **قانون ولاية أركنساس**

صدر هذا القانون عام ١٩٨٧ ، وقد عرف العلاج لإطالة الحياة بأنه كل عمل طبى أو أى تدخل طبى ينفذ على مرض معين وليس له إلا غاية واحدة وهى إطالة حياة المريض فى نزعه الأخير ، ثم عرف المرحلة الأخيرة من المرض بأنها المرحلة غير القابلة للشفاء ، وإذا لم تستخدم وسائل إطالة حياة المريض طبياً فإنها تدفعه حتماً إلى الموت<sup>(٢٢)</sup> .

وفقاً لأحكام المادة (١٤) من هذا القانون، فإنه يمكن لأحد الأبوين، والوصى عليه ، وزوجه ، وابنه ، وأخيه ، المشاركة في القرار النهائي والحق في كتابة إقرار عن المريض برفض العلاج أو عدم استخدامه حتى الموت ، بشرط أن يكون المريض حديثاً ، أو أن يكون بالغاً ولكن لا يوجد بشأنه إقرار صريح ، أو أن يكون قد عين وكيلًا يقرر نيابة عنه ما يتعلق بأموره الصحية<sup>(٣٣)</sup> .

### قانون ولاية كاليفورنيا لسنة ١٩٧٧

يقوم هذا القانون على عنصرين أولهما : أن للمريض الحق في رفض العلاج الطبي والاستمرار فيه ، وثانيهما : إذا كان المريض في غيبوبة أو فقداً للأهلية فإن مسؤولية اتخاذ القرار في إيقاف العلاج تعود للعائلة وليس للطبيب ، والهدف من ذلك هو إيقاف الوسائل الميكانيكية أو الاصطناعية ، وليس إيقاف إعطاء العلاج ، ويكون ذلك بتحرير إقرار بحضور شاهدين ، وتبقى الوثيقة صالحة لمدة خمس سنوات ويجب إعلانها للطبيب المعالج ، وتسمى هذه الوثيقة بوصية الحياة أو وصية العلاج<sup>(٣٤)</sup> .

### ب- القانون الهولندي

تطور موقف المشرع الهولندي من مشكلة القتل بدافع الرحمة ، فقد تضمن قانون العقوبات الصادر عام ١٩٨١ نصاً يتعلق بالقتل بناءً على طلب ، واشترط القانون أن يكون طلب القتل صريحاً وجاداً ، ورغم ذلك فإن فاعله يخضع للجزاء الجنائي الذي يصل إلى السجن اثنى عشر عاماً والغرامة ، ثم جاء القانون المتعلق بإتمام مراسم الجنازة في ٢ ديسمبر ١٩٩٣ ، والتضمن إشارة إلى الإجراءات المتعلقة بالقتل بدافع الرحمة ، فقد نصت المادة (١٠) من أحكامه على أنه إذا اعتبر الطبيب الشرعي أنه لا يمكنه إصدار شهادة وفاة طبيعية ، فيجب عليه أن يقوم

بكتابه تقرير إلى مكتب الحالة المدنية ، إذا تعلق الأمر بموت راجع لأسباب غير طبيعية أى بتدخل طبى<sup>(٣٥)</sup> .

وفي عام ١٩٩٤ أصبح إجبارياً اتباع الإجراءات المتعلقة بإعلان القتل بداعي الرحمة وفقاً للائحة التنفيذية التي تبرر الاستناد إلى حالة الطوارئ والقوة القاهرة في نطاق النصوص الجنائية . وينشر هذه الإجراءات يستطيع النائب العام ووفقاً للقواعد الجنائية السارية والتفسير القضائي المتبع أن يمارس رقابته على هذه الإجراءات دون اتخاذ أى تدابير تجاه الطبيب<sup>(٣٦)</sup> .

والطبيب الشرعي المختص بكتابه التقرير الذي يقدم للنائب العام يبين فيما إذا كان الموت راجعاً إلى تدخل طبى وليس موتاً طبيعياً ، وأن دافعه الرحمة بناء على طلب المريض أو بدون طلبه أو بالمساعدة طبياً على الانتحار . وبالتالي يستطيع النائب العام تقدير كل حالة على حدة ، وعلى الطبيب المعالج أن يرفق مع تقريره المقدم للطبيب الشرعي إقراراً من المريض يعلن فيه عن إرادته في رفض العلاج ورغبتة بعدم الاستمرار في حياته وأنه يأمل في موت رحيم إذا وصل إلى أية حالة لا يمكن معها العودة إلى الحياة المقبولة والكريمة<sup>(٣٧)</sup> .

ووفقاً لهذا التقرير فإن المريض يعلن أنه يعفى الطبيب من التزامه بالسرية ، وأنه في حالة إجراء أى تحقيق عن حالته المرضية وعن موته ، فالطبيب إعطاء كل المعلومات الازمة عن ذلك بدون التقيد بسر المهنة وذلك إذا ما طلبت أى سلطة مختصة أى بيانات لازمة لهذا التحقيق<sup>(٣٨)</sup> .

#### ج- القانون الاسترالي

أجاز القانون الاسترالي الصادر بتاريخ ١/٧/١٩٩٦ في المقاطعة الشمالية إنهاء حياة المريض بداعي الرحمة وبموافقة منه .

وكان الطبيب "ينتشلي" أول من أشرف على حقن مريض بمرض سرطان البروستاتا طوال خمس سنوات بعد صدور القانون ، مما أدى إلى وفاته في منزله بمدينة دارون ، بعد أن حصل المريض ووفقاً للقانون الاسترالي على موافقة ثلاثة أطباء من بينهم طبيب اخصائى بالأمراض النفسية وأخر اخصائى بمرض السرطان بالإضافة إلى الطبيب الذى أشرف على حقنه<sup>(٣٩)</sup>.

إلا أنه وفي مارس من عام ١٩٩٧ ألغى القانون السابق بمقتضى تعديل صادق عليه مجلس الكومنولث بعد أن أدى تطبيق القانون القديم إلى انتحار أربعة مرضى ميؤوس من علاجهم .

## ٢- التشريعات التي تعتبر دافع الرحمة عذراً مخففاً لجريمة القتل

### أ- القانون الإيطالي

نصت المادة (٥٧٩) من قانون العقوبات الإيطالي الصادر سنة ١٩٣٠ على أنه يعاقب بالأشغال الشاقة من ست سنوات إلى عشر سنوات دون جواز تشديدها على كل من أقدم على قتل شخص بداع الرحمة .

إلا أنه ووفقاً لنص المادة (٦١) من ذات القانون، تشدد العقوبة إذا كان الفعل قد ارتكب على كل شخص يقل عمره عن ثمانى عشرة سنة أو مجنون أو مريض عقلياً أو مدمن على تعاطى المخدرات ، أو يكون رضاوه قد اغتصب منه بواسطة الجانى بالعنف والتهديد ، أو تم بالحيلة والخداع بقصد ارتكاب الجانى جريمته بداع الرحمة .

كما وينص القانون السابق في المادة (٨٢٤) على أن كل من يمنح الموت لشخص تحت طلبه أو يساعد على الانتحار يعاقب بالحبس مع الأشغال الشاقة أو بالإيداع في إحدى دور الإصلاح لمدة تتراوح بين ست إلى عشر سنوات<sup>(٤٠)</sup>.

#### **بـ- القانون السويسري**

جعل المشرع السويسري من جريمة القتل بداعف الرحمة ، جريمة خاصة وفقاً لنص المادة (١١٤) من قانون العقوبات الصادر سنة ١٩٣٧ ، وقرر مسؤولية مخففة على الشخص الذي يقوم بإنهاء حياة مريض ميؤوس من شفائه ، بناء على طلبه الجاد الملحق ، كما أدخل في حسابه الدافع الشريف في القتل ، وحدد عقوبته بالحبس .

#### **جـ- القانون اليوناني**

نصت المادة (٣٠٠) من قانون العقوبات اليوناني الصادر سنة ١٩٥٠ على أنه "كل من يصمم ويرتكب قتلاً بناء على طلب جدي وحال من المجنى عليه بداعف الرأفة يعاقب بالحبس" <sup>(٤١)</sup>.

#### **دـ- القانون السويدى**

تنص المادة (٢٢٥) من قانون العقوبات السويدى بالقول : "من قتل شخصاً أو أصابه بجروح جسيمة أو أضر بصحته بناء على موافقته يعاقب الفاعل بالسجن على أنه إذا كان بداعف الرحمة وبقصد إراحة المريض الذى فى حالة يأس من ألامه أو مساعدته ، يمكن تخفيف العقوبة إلى الحد الأدنى أو بعقوبة أخرى أخف" .

### **٣- التشريعات التي تمنع القتل بداعف الرحمة**

#### **أـ- القانون الإنجليزى**

أدخل قانون العقوبات الإنجليزى الصادر سنة ١٩٥٧ تعديلات على مفهوم القتل العمد، ولم يعط أى اهتمام للقتل بداعف الرحمة ، بل على العكس من ذلك فقد أبرز

تشدداً مطلقاً حينما اعتبر القتل العمد درجة واحدة فقط متى تحقق القصد لدى القاتل . وقد بلغ التشديد ذروته في المادة (١٧٤) حين اعتبر مجرد الرعونة أو الإهمال والإضرار بالضحية ، وكل فعل كان من الواجب احتمال وقوع الموت منه ، يعتبر قتل عمدأ (٤٢) .

وقد قدمت إلى مجلس الشيوخ عدة مشاريع بقصد إباحة قتل الرحمة في سنة ١٩٣٠ تقدم اللورد "مونهام" بمشروع قانون تحت بعض الشروط إلا أنه رفض ، كما تقدم اللورد "شودلي" سنة ١٩٥٠ بمشروع قانون لنفس الغاية لكنه فشل، وقد علل ذلك بأن المشروع رفض لأنه لم يكن بالمستوى المطلوب للإنقاذ .

#### ب- القوانين الالاتينية

ولدت القوانين الالاتينية في كنف العقيدة المسيحية ، فالمتصفح في نصوصها يدرك أن قتل الناس يعتبر قتلاً عمداً حقيقة رغم عدم النص على ذلك صراحة لأنه يخرج عن دائرة القتل الإرادي إلا ما ورد بشأنه نص خاص ؛ والمبدأ هنا أن العام يبقى على إطلاقه حتى يرد نص خاص يقيده (٤٣) .

وتتجدر الإشارة إلى أن لجنة مراجعة القانون الجنائي الفرنسي لسنة ١٩٨٠ كانت ترمي إلى تشريع القتل بداعي الرحمة بالنسبة للمتضاربين المصابين بأمراض معضلة تحت بعض الشروط ، على أنها وحافظاً على طابع الردع اقترحت تنظيم تلك الجرائم تحت جرائم الدرجة الرابعة التي تمتاز بعقوبة لينة ، إلا أنه لوحظ على هذا التعديل أنه يخلق عدة سلبيات لعل أولها صعوبة وضع تعريف لهذه الجريمة يعتمد على التطبيق ، بالإضافة إلى آثارها السلبية على الأخلاق (٤٤) .

## **ثانياً: موقف التشريعات العربية من القتل بداعف الرحمة**

نجد أن التشريعات العربية لا تفرق بين القتل بداعف الشفقة أو الرحمة والقتل العادى ، فاعتبرت فعل القتل جريمة يعاقب عليها القانون بغض النظر عن الدافع بارتكاب الجريمة ورضا المجنى عليه .

إلا أننا نجد بعض القوانين العربية تعاقب على هذه الجريمة بعذر مخفف إذا كان الدافع هو باعث الإشراق والرحمة على المجنى عليه ، ومن هذه الدول :

### **١- قانون العقوبات السوري**

نصت المادة (٥٣٨) من قانون العقوبات السوري رقم ١٤٨ لسنة ١٩٤٩ على أن : "يعاقب بالاعتقال من ثلاثة إلى عشر سنوات على الأكثر من قتل إنساناً متعمداً بعامل الإشراق بناء على الحاجة بالطلب".

ومن هنا نجد أنه لتطبيق نص المادة السابقة يجب أن يتوافر في الواقعية الجرمية جميع أركان جريمة القتل المقصود من اعتماده مميت ونية في إزهاق الروح ونتيجة ورابة سببية بين الفعل والنتيجة إضافة إلى شرطين :

أولهما: خاص بالمجنى عليه ، وهو أن يتم القتل بناء على رغبته ، وإلحاده في الطلب ، ومن مستلزمات هذا الشرط أن يكون المجنى عليه هو البادئ في الإفصاح عن طلب الموت ، وهو صاحب الاقتراح والمبادرة الأول فيه ، وطلب الموت يجب أن يكون صريحاً ، أما الطلب الضمني فلا يعتد به والذى يكون على شكل رغبة في الخلاص من الأوجاع والألام ، كما يجب أن يكون الطلب جدياً ومتكرراً، ولم يشترط القانون شكلاً معيناً بالطلب فقد يكون خطياً أو شفوياً .

ثانيهما: يتعلق بالجاني ، حيث يشترط المشرع السوري أن يكون الدافع الذي حمل الجاني على تلبية طلب المجنى عليه هو قتله بداعف الشفقة والرحمة ، أما إذا كان بداعف المصلحة الخاصة فلا يستفيد من التخفيف وفقاً لنص المادة (٥٣٨) .

## ٢- قانون العقوبات اللبناني

نصت المادة (٥٥٢) من قانون العقوبات اللبناني على أنه : "يعاقب لمدة عشر سنوات على الأكثـر من قتل إنسـاناً متعمـداً بعامل الإـشـفـاق بنـاء على إـلـاحـاحـه بالـطـلب".

يستفاد من هذا النص أن المـشـرعـ اللبنانيـ نـصـ علىـ القـتـلـ بـدـافـعـ الشـفـقةـ منـ خـلـالـ الدـافـعـ عـلـىـ اـرـتكـابـ الجـرـيمـةـ ،ـ فـإـذـاـ اـرـتكـبـتـ جـرـيمـةـ القـتـلـ بـدـافـعـ الشـفـقةـ حـكـمـ عـلـىـ الجـانـيـ بـحـكـمـ مـخـفـفـ لـاـ يـزـيدـ عـلـىـ عـشـرـ سـنـوـاتـ ،ـ وـهـذـاـ يـأـتـىـ مـنـ خـلـالـ ظـرـوفـ وـوـقـائـعـ الدـعـوىـ ،ـ كـمـاـ يـعـنـىـ أـنـ هـنـاكـ سـلـطـةـ تـقـدـيرـيـةـ لـقـاضـيـ الـمـوـضـوـعـ فـىـ تـحـدـيدـ مـدـةـ الـعـقـوـبـةـ عـلـىـ الـفـاعـلـ .ـ

## ٣- قانون العقوبات السوداني

نصت المادة (٥١) من هذا القانون على أنه : "إذا تسبـبـ شخصـ لـآـخـرـ فـيـ الموـتـ عـمـدـاـ بـنـاءـ عـلـىـ رـضـاـ هـذـاـ الـآـخـيرـ فـإـنـهـ يـسـأـلـ عـنـ فعلـهـ هـذـاـ".

كـمـاـ نـصـتـ المـادـةـ (٢٤٩)ـ مـنـ ذـاتـ القـانـونـ عـلـىـ أـنـهـ :ـ "ـ لـاـ يـعـدـ القـتـلـ نـوـ النـيـةـ المـؤـثـمـةـ قـتـلـاـ عـمـدـاـ إـذـاـ كـانـ الشـخـصـ الـذـيـ تـسـبـبـ فـيـ موـتـهـ قدـ عـرـضـ نـفـسـهـ لـلـموـتـ بـرـضـائـهـ أوـ خـاطـرـ التـصـرـفـ لـهـ بـرـضـائـهـ وـكـانـتـ سـنـةـ تـزـيدـ عـلـىـ ١٨ـ سـنـةـ".ـ وـمـعـ هـذـاـ يـلـاحـظـ أـنـ المـشـرعـ السـوـدـانـيـ وـفـيـ المـادـةـ (٥٤٩)ـ قدـ خـفـ منـ المسـئـولـيـةـ الـجـازـئـيـةـ بـشـرـطـ أـنـ تـكـوـنـ سـنـ الـمـجـنـىـ عـلـيـهـ تـزـيدـ عـلـىـ ثـمـانـيـةـ عـشـرـ عـامـاـ حـتـىـ يـمـيـزـ الـأـفـعـالـ وـمـاـ يـتـرـتـبـ عـلـيـهـ مـنـ الـآـلـامـ ،ـ إـضـافـةـ إـلـىـ قـبـولـهـ أـنـ يـقـاسـيـ الـموـتـ ،ـ وـلـاـ يـعـدـ مـنـ قـبـيلـ الرـضـاـ أـحـوالـ الرـضـاـ غـيرـ الصـحـيـحـ .ـ

#### ٤- موقف المشرع الأردني

يلاحظ أن المشرع الأردني قد اعتبر القتل بداعف الرحمة من قبيل جرائم القتل القصد، وتطبيق عليها القواعد العامة لهذه الجريمة ، ولم يورد نصاً عقابياً خاصاً، على عكس المشرع السوري الذي نص على ذلك في المادة (٥٢٨) من قانون العقوبات رقم (١٤٨) لسنة ١٩٤٩ .

فإذا كانت الجريمة قد ارتكبت بداعف الرحمة والشفقة من الجاني وبناء على طلب ورضاء المجنى عليه ، فإن هذا الدافع لا يؤثر على المسئولية الجنائية ، لأن المشرع عندما يجرم الفعل أو يخفف من عقوبته ، يضع في اعتباره مدى ما يترتب على هذا الفعل من مساس بمصالح المجتمع ، ولا يؤدي ذلك لاعتبار الفعل مباحاً من جهة ، ولا يقيم وزناً للبواطن النبيلة كعذر قانوني مخففاً من جهة أخرى<sup>(٤٥)</sup> .

إلا أنتي أرى وإن كان القتل دافعه الرحمة والشفقة يجب أن لا يؤثر على التكييف القانوني لل فعل بحيث يعتبر قتل قصد لتحقق أركانه وشروطه القانونية ، غير أنه لا يوجد ما يمنع القاضي الجزائي من اللجوء إلى تطبيق القواعد العامة المتعلقة بالأسباب المخففة وخاصة أن باعث الفاعل هو الشفقة والتي من شأنها التأثير على مقدار العقوبة ، وبالتالي تطبيق نص المادة ٩٩ من قانون العقوبات الأردني رقم (١٦) لسنة ١٩٦٠ ، والتي تنص بالقول "إذا وجدت أسباب مخففة قضت المحكمة" :

- ١- بدلاً من الإعدام بالأشغال الشاقة المؤبدة ، بالأشغال الشاقة المؤقتة من عشر سنين إلى عشرين سنة .
- ٢- بدلاً من الأشغال الشاقة المؤبدة ، بالأشغال الشاقة المؤقتة مدة لا تقل عن ثمانى سنوات ، وبدلاً من الاعتقال المؤبد ، بالاعتقال المؤقت مدة لا تقل عن ثمانى سنوات .

- ٣- ولها أن تخفض كل عقوبة جنائية أخرى إلى النصف .
- ٤- ولها أيضاً ما خلا حالة التكرار أن تخفض أية عقوبة لا يتجاوز حدتها الأدنى ثلاثة سنوات إلى الحبس سنة على الأقل .

إلا أننا نجد أن المادة الثالثة من الدستور الطبي الأردني نصت على أن : "لا يجوز إنهاء حياة مريض بمرض مستعصي غير قابل للشفاء ومهما رافق ذلك من ألم سواء بتدخل مباشر أو غير مباشر ما عدا موت الدماغ ، فيكون حسب الشروط العلمية المعتمدة من النقابة" .

فعلى الرغم من أن هذا النص صادر بموجب قانون نقابة الأطباء ، إلا أنه يحرم قتل الميؤوس من شفائه ، وبالتالي لا يجوز لأى شخص أو الطبيب الذي يعالج حالته أن يتدخل لتعجيل موته ، سواء بفعل إيجابي عن طريق حقنه بمادة مخدرة كافية لإزهاق روحه ، أو بفعل سلبي بإيقاف العلاج الذى يكون هدفه إبقاءه على قيد الحياة .

أما الاستثناء الوارد فى المادة الثالثة من الدستور الطبي الأردني والذى يتعلق بموت الدماغ ، فالحقيقة الطبية الثابتة أن خلايا الدماغ إذا ماتت يستحيل عودتها للحياة مرة ثانية ، وعندما يفقد الإنسان كل صفات الحياة الإنسانية الطبيعية ، وإن تم الإبقاء على تنفسه ودورته الدموية بأساليب أجهزة الإنعاش الصناعي ، وهذه المظاهر ليست سوى حياة ظاهرية ، ويعد الشخص فى هذه الحالة فى حكم الميت من الناحية الطبية والشرعية<sup>(٤٦)</sup> .

وبالتالى فإن نزع أجهزة الإنعاش الصناعي لا يثير أى مشكلة قانونية ، إذ إنه بالمعيار الطبي الذى تم الاتفاق عليه يكون قد فارق الحياة ، وينعدم الحق محل الحماية القانونية وهو حق الحياة .

## **تقييم الموقف التشريعي**

نجد أن التشريعات التي أجازت قتل الرحمة استندت في سياستها الجنائية إلى أن المريض الذي لا يرجى شفاؤه يملك الحق في الموت مثلاً يملك الحق في الحياة إلا أنها اشترطت لإباحة فعل القتل موافقة المريض الخطية ، أو موافقة من يمثله قانوناً في حالة غيبوته أو فقدانه لأهليته ، مع ضرورة إصدار التقرير النهائي الذي يثبت عدم شفائه من الطبيب الشرعى وضرورة تقديمها للنيابة العامة متناسباً أن الحق في الحياة ذات صفة اجتماعية لا يجوز التصرف فيه أو التنازل عنه .

أما التشريعات التي أخذت اتجاهها توفيقياً بين الإجازة والرفض فقد اعتبرت القتل إذا اقترن بداعي الرحمة أساسه الباعث الشريف ، وبالتالي تكون عقوبة مرتكبه مقتنة بظرف مخفف ، وهذا الاتجاه الأسلام برأينا إذا اقترن برضاء غير مشوب بعيوب الإرادة بالنسبة للمريض وكان ميؤساً شفاؤه .

وأما الاتجاه المتبني للفكر الرافض للقتل بداعي الرحمة فيبني سياسته الجنائية على أساس أن لا عبرة للباعث الدافع على ارتكاب جريمة القتل في التكييف القانوني لل فعل المرتكب والعقوبة المقررة له ، وهذا موقف مستهجن لأن فعل القتل قد تصاحبه ظروف مخففة تصل إلى حد التصالح في السياسات الجنائية الحديثة .

## **المotor الثالث: الاتجاهات الفقهية المختلفة لقتل بداعي الرحمة**

إلى جانب موقف التشريعات الوضعية بين الإباحة والعقاب على هذه الجريمة فقد ظهرت تيارات مختلفة حول هذا الموضوع ، منها ما هو مؤيد للقتل بداعي الرحمة، وبعضها الآخر معارض لهذا الاتجاه ، في حين اتخاذ جانب من الفقه الموقف

المعتدل من هذه الجريمة ، لذا سنتتناول هذا المحور على النحو التالي :

### أولاً، رأي الفقه المؤيد للقتل بداعف الرحمة وأسانيده

حاول أنصار هذا الاتجاه إعطاء مبررات وإيجاد أسانيد لإباحة القتل بداعف الرحمة ، نستعرضها على النحو التالي :

#### ١- المبررات القانونية

في غياب تعريف قانوني للقتل بداعف الرحمة ، حاول أنصار هذا الاتجاه الارتكاز على بعض المبررات القانونية التالية :

أ - إن حق الموت له نفس القيمة القانونية للحق في الحياة ، لأن كلا الحقين هما من حقوق الإنسان ، فالشخص عليه أن يضع حدًا لهذه الحياة إن تراغى له ذلك ، ومن هنا جاء قول الوطنيين المحافظين "الأفضل أن أموت إنساناً من أن أعيش لا إنسان" ، وحق الموت ما هو إلا حق لإنهاء سعيد للحياة .

وهذا الحق مقرر قانوناً من خلال سن المشرع لعقوبة الإعدام أو حق القتل في الحرب أو الدفاع عن النفس ، وكان الأولى بالمشروع أن يمنع هذا الحق للطبيب لتخلص مريضه من الآلام والمتاعب ، لأن دوره هو دور المنقذ<sup>(٤٧)</sup>.

ب - إنه وقياساً على منح القانون الحق للطبيب بإجهاض المرأة الحامل ولو بعد الأشهر الثلاثة الأولى وذلك حفاظاً على صحة الأم والجنين ، يمكن أن يمنع هذا الحق بقتل معاق أو مريض إشفاقاً ورحمةً بحالته<sup>(٤٨)</sup>.

ج - يرى أنصار هذا الاتجاه أن القانون لا يعاقب على الإكراه المعنوي الذي يشل إرادة الفاعل ، ولما كانت الإرادة أحد عناصر القصد الجنائي إلى

جانب العلم ، فإن القصد الجنائي ينعدم لغياب أحدهما ، وبالتالي يضمن حل أحد أركان جريمة القتل العمد ألا وهو الركن المعنوي ، وبناء على هذا فإن المسئولية الجنائية للفاعل تصبح في موضع شك وتتجزء من القيمة القانونية<sup>(٤٩)</sup> .

د - حسب رأى أنصار هذا الاتجاه ، فإنه لا فرق بين أن يقتل الإنسان نفسه عن طريق الانتحار ، أو أن يكلف غيره للإجهاز عليه ، وخاصة أن القانون في الكثير من الدول لا يعاقب على الانتحار وإن كان يعاقب الأشخاص المحرضون والمساعدون على ارتكابه ، فالعبرة بالإرادة التي تتجه للانتحار وليس للسلوك المادي المؤدي للقتل<sup>(٥٠)</sup> .

## ٢- البرارات الاقتصادية

تعددت الإحصائيات بعدد الأشخاص الذين يعانون مرضًا لا يرجى شفاؤه أو يعانون إعاقة شديدة أو التقدم في السن ، فهل يجب أن نخصص ميزانية لهؤلاء بنفس المقدار والأهمية لما نخصصه لحياة سلية وحيوية؟<sup>(٥١)</sup>

وهل من المنطقى أن تضيع المستشفيات أوقاتها وأموالها على مرض ميؤوس من شفائه؟ مع أن هناك من ينتظر دوره من فئة الشباب لتلقي العلاج من أمراض يرجى شفاؤها ، كل ذلك يتعارض مع مصلحة المجتمع وأفراده ، الذين يعيشون أزمة مالية بسبب ارتفاع فاتورة العلاج .

ومن مؤيدى هذا الاتجاه "جاك أنالى" مستشار الرئيس الفرنسي السابق فرانسوا ميتران حيث قال : "إنى أعتقد أن إطالة العمر لم تعد هدفًا مرغوبًا في منطق مجتمعنا الصناعى ، فالملاكينة الإنسانية مادامت تتبع فهى تستحق الحياة ، أما إذا كانت تكاليف صيانتها تشكل خسارة اقتصادية فإن إعدامها أولى من بقائهما".<sup>(٥٢)</sup>

وفي عام ١٩٩١ تأسست لجنة تشريعية لبحث ممارسات القتل بداعي الرحمة في هولندا وسميت باسم رئيسها "رميلينك" Commission Remmelinks وتوصلت إلى أن عدد حالات القتل بداعي الرحمة في عام ١٩٩١ - بناء على طلب المريض بلغت - ٢٣٠٠ حالة أي ما يقرب ٢٪ من الأموات ، وأن المساعدة على الانتحار بلغت حوالي ٤٠٠ حالة سنويًا ، أي ما يقارب ٥٪ من نسبة الوفيات ، وإن حالات القتل بدون طلب بلغت ١٥٠٠ حالة أي ما يعادل ٨٪ من الوفيات ، وأن حالات امتناع الأطباء عن علاج مريض لا يرجى شفاؤه بلغت ٢٥٠٠ حالة وفاة ، أي ما يعادل ١٩٪ من نسبة الوفيات .

وفي فرنسا وحسب إحصائيات أجريت من قبل جمعية الحق في الموت بكلمة والتي تأسست عام ١٩٨٠ ، فإن ما يقارب الألفي حالة قتل بداعي الرحمة والشفقة سنويًا في المستشفيات<sup>(٥٢)</sup> .

أما في الولايات المتحدة الأمريكية فإنه يتطلب ٦٠٠٠ دولار لكل خمسة أشهر من الاستطباب للمصابين بمرض السرطان في المرحلة الأخيرة ، إضافة إلى مليار و٧٥ مليون دولار سنويًا لكل ١٤٠٠ شخص منفولي ، لذلك يرى المنادون والمؤيدون لذلك بإخراج هذه الحالات التي تمر في الخفاء إلى النور ، وأن نجعل مبدأ "الحياة" من بنود السياسة الاقتصادية المعاصرة<sup>(٥٣)</sup> .

## ٢- المبررات الإنسانية

يقول الدكتور أوكس "إننا لن نتردد في الحكم بالموت على جواد يتآلم ويكون في حالة غير قابلة للشفاء ، ونحن عندما نقتل هذا الجواد إنما نقتله بداعي الرحمة ، ولا يصح أن تكون أقل شفقة على الإنسان منها على الحيوان"<sup>(٥٤)</sup> .

لذلك لا يعقل أن نرى إنساناً يتآلم بوحشية والجميع ينظر له دون أن يخلصه من ألامه في عصر لا تحتمل فيه رؤية حيوان يتآلم ، إلا ويبادر بالإجهاز عليه ، وهو ما يفعله الطبيب البيطري أو أى شخص<sup>(٥٦)</sup> .

ويضيف أنصار هذا الاتجاه أنه من حق الإنسان أن يكون حراً ومن علامات الحرية ، حرية الإنسان في أن لا يتآلم ، ويكون من حقه وضع حد لحياته ، خاصة عندما يجعل الألم حياته أكثر صعوبة وخالية من المتعة .

وقد كتبت الدكتورة "شارلون جيلمان" ، وهي مشرفة على الموت قبل أن تنتحر من جراء السرطان "عندما تستنفذ كل الوسائل ، وعندما يتأكد الإنسان أن الموت حتمي ، فإن من حقه أن يختار الموت السهل السريع ، بدلاً من الموت البطيء القاسي ، لذا فإنني أطلب من المجتمع إعادة النظر بموقفه من الموت بدافع الرحمة حتى لا يموت الناس بتعاسة وشقاء"<sup>(٥٧)</sup> .

### ثانياً: الفقه المعارض للقتل بداعف الرحمة وأسانيده

يرفض أصحاب هذا الاتجاه القتل بداعف الرحمة سواء الإيجابي منه أو السلبي ويستندون في موقفهم إلى عدة حجج قانونية وإنسانية وطبية ودينية نستعرضها على النحو التالي :

#### ١- العjug القانونية

يرى أصحاب هذا الاتجاه أن الإنسان بالمعنى المجرد هو محل الحماية القانونية ، فالقانون لا يتطلب صفة معينة في هذا الإنسان ، ولا حالة بذاتها ، فحياة الإنسان لها قيمة واحدة بنظر القانون ، بغض النظر عن جنسه أو سنه أو حالته المرضية وإن كان لا يرجى الشفاء منه<sup>(٥٨)</sup> .

وعليه فالإنسان الذى يقتل غيره يصبح تحت طائلة القانون ويصبح قاتلاً عمداً لتوافر أركان جريمة القتل ، فالركن المعنوى وهو نية إزهاق الروح ، والركن المادى أو فعل الاعتداء حاصل فعلاً ، والركن الشرعى والذى هو وجود نص قانونى يحرم هذا الفعل متوافر . فالقاتل بداعم الرحمة هو قاتل متعمد فى نظر القانون .

كما أن رضا المجنى عليه لا يقبل سبباً للإباحة فى هذه الحالة فى القوانين التى لا تولى اهتماماً لرضا المجنى عليه ، والباعث لا يعتد به ، لأن الإنسان إذا تصرف فى حق الحياة تصرف فيما لا يملك ، كما أن الباعث بالرken المعنوى لا تأثير له على المسئولية الجنائية ، حتى إن أثر فى مقدار العقاب .  
إضافة إلى أن المريض الذى يعاني ألاماً لا تطاق تكون إرادة معيبة وغير واضحة ، وعليه يكون رضاوه كرضى القاصر والمكره ، ولا نتصور أن يكون رضاوه طبيعياً وحرجاً ومحترماً لهذا الفعل ، فلابد أن يكون قد دفعه أحد عن قصد أو عن غير قصد ، وخاصة أن علماء النفس يؤكدون أن المريض لا يطلب ذلك إلا بسبب العزلة وعدم الاهتمام ، أو أن يكون الطبيب قد أوعز له بذلك أو أقنع المريض أن مرضه قد استفحلاً ولا يرجى شفاؤه وعلاجه .  
وهنا نرى أن الألم الجسدى ليس هو السبب فى طلب الموت وإنما اليأس من الشفاء ، لذلك فإن الإرادة ليست حرمة<sup>(٩)</sup> .

كما أن كرامة الإنسان ترتب له حقاً فى الاسم والصورة ، وحقاً فى الحرية وفي حرمة الجسدية ، ولا يمكن إذاً أن نطالب بتطبيق الإعدام طمعاً فى تحقيق الأمان ، ولا ترك هذا العقاب بصفة شكلية للردع أو لتطبيقه فى الحالات القصوى ، وخاصة أن الإنسان تتجه نيته لإلغاء هذه العقوبة<sup>(١٠)</sup> .

## ٤- الحجج الأخلاقية

إن إقرار الحق بالقتل بداعف الرحمة سيضعف ويفرغ مبدأ عدم جواز المساس بالحياة من مضمونه ومعناه ، وعليه لا يجوز للفرد ولا للمجتمع أن يقدم على قتل شخص متى شاء ، لأن من الواجبات الأخلاقية المفروضة على الأفراد في المجتمع صيانة الحق بالحياة وحمايتها ، لذلك كان من البدئي أن يحتاج المجتمع السليم على القاتل ، ويطرده من صفوفه مهما كان الدافع على القتل ، بل حتى أن الحيوانات نفسها تأبى قتل صغارها ، وحتى المنتصر في الحرب يغفو عن قتل المهزوم إذا ألقى سلاحه، لأن تقديس الحياة أمر غريزي حينما تكون الحالة النفسية والميول سليمة<sup>(٦١)</sup> .

## ٣- الحجج الطبية

إن أخلاقيات مهنة الطب توجب على الطبيب المعالج أن يسعى إلى إنقاذ المريض وتخفيف آلامه دون أن يفكر باليأس من حالته وإنهاe حياته ، وأن يبعد المريض عن ذلك ، ويعزز ثقته بنفسه ويساعده على الشفاء ، ويجعل العلاقة معه قائمة على الثقة المتبادلة حتى لا يبقى في بيته مريضاً أو يدفعه إلى الموت ، فليس من الأخلاق أن نساوى بين اليد التي تعالج واليد التي تقتل<sup>(٦٢)</sup> .

كما أن هناك سؤالاً يطرح دائماً ، هل الطبيب على يقين وثقة من تشخيص المرض؟ فرغم التقدم الذي أحرزه الطب في الكثير من مجالاته فإن هناك الكثير من الحالات التي يخطئ الطبيب في تشخيصها أو يتعمد ذلك .

ولدينا أمثلة على ذلك ففي إحدى حوادث تعمد الطبيب Sukov قتل خطيبته بعد أن فحصها ووجدها مصابة بداء السرطان ولما قام بتشريح جثتها تبين له أن الإصابة بسيطة ولا تستدعي ما أقدم عليه من قتل؛ فأبلغ النيابة العامة وأقدم على الانتحار<sup>(٦٣)</sup> .

وإذا اعتبرنا أن مرضًا ما لا يقبل العلاج بمعايير اليوم ووسائله ، أليس ممكناً أن يتغير الوضع مستقبلاً ، وخاصة مع التقدم السريع للعلوم ، فكثير من الاكتشافات والاختراعات الطبية قد قضت على أمراض كانت بالأمس القريب لا يمكن علاجها .

### ثالثاً: الاتجاهات التوفيقية

ذهب أصحاب هذا الاتجاه للتوفيق بين الرأي المؤيد ، والرافض للقتل بداعي الرحمة ، فحاولوا جمع محسنات الاتجاهين ، فلم ينالوا بالإباحة على إطلاقها ولا بالتشديد والتعصب على نحو ما اتجه إليه المذهب الكلاسيكي ، واقترحوا جملة من التدابير أهمها :

#### ١- إباحة القتل بداعي الرحمة غير المباشر

يرى أصحاب هذا الاتجاه تحريم القتل بداعي الرحمة مع إباحة نوع منها هو الذي لا ينفذ فيه القتل مباشرة وإنما يأتي ببطء ، ويكون هدف هذا الفعل تخفيف الآلام مع تعجيل الموت في المستقبل<sup>(١٤)</sup> .

ولعل الفقه الهولندي يعد نموذجاً للفقه المعتدل ، حيث يفرق بين القتل بداعي الرحمة الإيجابي والسلبي . والغالبية من الفقه تؤيد القتل بداعي الرحمة الإيجابي إذا كان بناء على طلب ، وقام الطبيب بتنفيذه بفعل إيجابي كأن يقوم بحقن المريض بجرعة معينة من المخدر .

ويتجه الرأي الغالب من الفقه الهولندي إلى ضرورة تخفيف الجزاء الجنائي ولا يطالب بمشروعية القتل بداعي الرحمة بل فقط تخفيف المسئولية الجزائية<sup>(١٥)</sup> .

أما فيما يتعلق بالقتل بداعم الرحمة السلبي ، فالفرقه الهولندى لا يعتبره تصرفاً طبيعياً ، حيث إن الطبيب ليس ملزماً باتباع عناية طبية وعلاجية يطبقها على المريض بدون طائل ولا تسفر عن أية فائدة علاجية ، فالخاضوع للعلاج يتوقف على اعتبارين أولهما : راجع إلى الوسائل العلاجية المتاحة في المستشفى، وثانيهما : راجع إلى ضرورة عدم رفض المريض للعلاج ، فإن رفضه للمريض فلا تثور حالة القتل بداعم الشفقة السلبي وبالتالي لا توجد شبهة جنائية<sup>(٦٦)</sup> .

ونرى هنا أن مسؤولية الطبيب قائمة على بذل عناية وليس على تحقيق نتيجة ، لذلك يتوجب على الطبيب عند رفض المريض العلاج أن يتولى كتابة تقرير بذلك ويوقعه للمريض ؛ حماية للطبيب من أي مساعدة قانونية .

## ٢- نطاق تطبيق المسؤولين بالقتل بداعم الرحمة

يرى المفكر Derobert أن الحالات التي يمكن أن يوافق عليها الأطباء والناس جميعاً، لمارسة القتل بداعم الرحمة ، هي الحالات الحادة التي تبرر فقدان الشفاء للمريض مثل ضحايا الحروب ، وضحايا الكوارث الطبيعية مثل الزلازل وذلك لاختصار الامم<sup>(٦٧)</sup> .

## تقييم الواقع الفقهية

نرى أن الحجج التي يسوقها الفقه المؤيد للقتل بداعم الرحمة لا ترقى تحت أي عنوان لإجازة هذا النوع من القتل لأن الحق في الحياة ذات صفة اجتماعية - أي يتعلق بالمجتمع - لا بالإنسان لوحده ، وهذه الصفة تمنع على الإنسان التصرف في هذا الحق أو التنازل عنه ، بالإضافة إلى أن قيمة الإنسان واحدة في حياته وفي مماته ، لذا نجد التشريعات العقابية تتولى حمايته أثناء هذه الحياة وبعد انتهائها .

كما أن استناد هذا الفقه إلى موقف القانون من إجازة إجهاض المرأة الحامل لتبرير هذا النوع من القتل أمر غير مقبول لأننا في هذه الحالة نكون أمام خطرين ، خطر يهدد المرأة الحامل بسبب مرضها ، وخطر يهدد الجنين الذي لم ير الحياة بعد لاحتمال وفاة والدته ، وتحقق الخطرين معاً يقتضي أن نصي بالأقل ضرراً مقابل الأكثر نفعاً وهو الحفاظ على حياة الأم مقابل إجازة إجهاضها .

أما القول بتحقق الإكراه المعنوي الذي يشل إرادة الفاعل بجريمة القتل بداعي الرحمة فنجد أنه أمر غير متوافر لأن الإكراه سواء كان مادياً أو معنوياً يجب أن يصدر من الغير إلى الشخص المكره ليتحقق الشرط المعيب للإرادة الذي بتوافره يغيب القصد الجرمي ، لا أن يترك الأمر لبواعث وتصورات وميول تختلف من طبيب إلى آخر قد يستفيد منها لارتكاب جريمته بباعث الانتقام لا الرحمة . ونجد أن أصحاب هذا الاتجاه يستندون إلى إجازة القوانين العقابية للانتحار متذمرين أن إرادة المنتحر تكون حرة ويكون مختاراً لفعله بينما لا يمكن تصور تحقق إرادة وحرية اختيار المريض التي تكون معيبة ولا يمكن الركون لرضاه الذي يشوه اليأس والخوف من مرض لا يرجى شفاؤه .

وفي ضوء المبررات الاقتصادية والإنسانية التي يحتاجون فيها بارتفاع كلفة الفاتورة العلاجية لهؤلاء المرضى نرى أن من واجب الدولة وحق المريض عليها أن توفر له كافة الوسائل العلاجية حتى في أسوأ الظروف الصحية ؛ لأن تتخل عنه في ضعفه ومرضه ، لأن الحق في الحياة حق مقدس تزول أمامه كافة المعوقات المالية بداعي الرحمة لشفائه لا لقتله .

وإن كنا نقبل بهذا النوع من القتل بداعي الرحمة فلا يعني ذلك قبولاً للتغير التكيف القانوني للفعل بل للتغيير مقدار العقوبة على شرط رضا المريض غير

المشوب بـأى عيب من عيوب الإرادة مع وجود تقارير طبية من لجان طبية فنية متخصصة ومستقلة لا يدخل الطبيب المعالج فى عضويتها تثبت حالة عدم شفاء المريض .

ونرى أن تقوم مسؤولية الطبيب المعالج على بذل عناية وليس تحقيق نتيجة . وأن يلجأ إلى وضع معايير طبية لتحديد حالات عدم الشفاء ليجعل منها تعليقات عقلية لتكوين قناعة وجданية حقيقة للقاضى عند إصدار الحكم ؛ يكون أساسها الباعث الشريف ورضى المريض .

#### **المحور الرابع : موقف القضاء من القتل بداعف الرحمة**

تبينت مواقف القضاء حول موضوع القتل بداعف الرحمة بين مؤيد ومعارض ومعتدل ، لذا سنتولى بيان هذا المحور على النحو التالي :

##### **أولاً : موقف القضاء المؤيد للقتل بداعف الرحمة**

أجمع معظم الفقه على أن أول حكم قضائى بالبراءة صدر بموضوع القتل بداعف الرحمة فى ٢٨ ديسمبر ١٩٠٩ والذى قضت فيه محكمة السين La Seine ببراءة العامل "بودان" Boudan الذى قتل زوجته باعتبار أنه لم يفعل أكثر من الاستجابة لتوسلاتها بتخلصها من ألامها ، ثم توالى بعد ذلك أحكام البراءة فى هذا الجانب .

ويقول الأستاذ "مريس جارسون" فى معرض تأييده لهذا الحكم "ما أتنا أصبحنا أمام الأمر المقصى بالنسبة لحالة الموت بداعف الرحمة ، فإن القضاء الذى يضمن احترام الأخلاق ويعتبره حكماً فيما هو خير أو شر يجب عليه أن يتخذ حللاً فى الموضوع ، ذلك أن القتل الاعتبادى كما نص القانون يحمل فى ذاته عناصر السوء والوحشية ، وهذه العناصر مفقودة فى قتل الرحمة لأن

القضاة لا يقبلون اعتبار قتل الإشفاقي جريمة مثل القتل الاعتيادي ؛ لأن الأول لainjuz منه لمرتكبه فائدة<sup>(١٨)</sup>.

وفي عام ١٩١٢ ، أقدم وكيل النيابة الفرنسي على قتل زوجته المصابة بشلل نصفي ناشئ عن إصابة دماغية فبرأته المحكمة معتقدة أنه قام بواجبه حيال زوجته ، وخلصها من ألام لا تطاق<sup>(١٩)</sup>.

كما صدر في ١٩٢٧ حكم يقضى ببراءة والد قتل ابنته التي كانت تعانى مرضًا غير قابل للشفاء ، وسندهم في ذلك أن الباعث الوحيد على قتلها هو أن يضع حدًا للعذاب المريع الذي كانت تقاسيه<sup>(٢٠)</sup>.

وفي عام ١٩٤٨ ، قتلت النمساوية Fasan زوجها المصاب بسرطان الكبد ، ولكن المحكمة برأتها مراعاة لشعورها البليق وغياب الأنانية تجاه زوجها ، وفي سبتمبر من عام ١٩٤٩ ، قامت الآنسة Apaigt Corol Ann وهي طالبة بولاية كونيكتون Connectient بقتل أبيها المصاب بالسرطان لتخلصه من ألامه التي لا تطاق ، فبرأتها المحكمة بعد خمس سنوات من المداولة .

وفي عام ١٩٦٢ قضت المحكمة الابتدائية لمدينة هولت راين Rhin الإيطالية بالحكم ببراءة المتهم "ليفى فايتا" Luigi Faita بعد أن أقدم على قتل أخيه بثلاث رصاصات محاولاً إنقاذه من المرض الذي لا يرجى الشفاء منه ، مستندًا في ذلك إلى العلاقة الطبية التي كانت تربط الأخرين ، وأخذت كقرينة على الباعث الإنساني المتمثل في تخليص المريض من ألامه .

وفي عام ١٩٧٥ أقدم الطبيب "هايميرلى" Haemmerli الذي يعمل بمستشفى مدينة زيورخ على حقن مريضه الذي يبلغ الثمانين من العمر ، بما نهى معقم خال من المصل الذي يستخدم لعلاجه ، مما أدى إلى وفاته ، فقضت المحكمة ببراءته بسبب سمعته الطيبة وغايتها النبيلة في تخفيف ألامه ، وبناء على

عريضة موقعه من أهالى المدينة يطالبون المحكمة بعدم ملاحقة الطبيب وتشريع هذا النوع من القتل<sup>(٧١)</sup>.

وأخيراً، برأت محكمة نيوكاسل الإنجليزية فى عام ١٩٩٩ ، طبيباً عاماً اتهم بالتسبب فى موت مريض بالسرطان ، عن طريق إعطائه جرعة زائدة لتخفييف الالم ، رغم علمه بأن الجرعة تعجل فى موته ، وقد أجمعت هيئة المحففين بأن الدكتور "ديفيد" مذنب فقط فى تعاطفه وهو يبحث عن خلاص لآلام مريضه المنهك ، وقصده رفع معاناته وليس تسريع موته<sup>(٧٢)</sup>.

### ثانياً: موقف القضاء المعارض للقتل بداعي الرحمة

يعتبر أقدم قرار صدر بهذا الاتجاه ، القرار الصادر عن محكمة التعقيب الفرنسية بتاريخ ١٨١٦/٨/٢ والتي رفضت فيه المحكمة الطعن المرفوع أمامها ضد الحكم الصادر بإدانة السيدة "لروث" Leruth بتهمة محاولة القتل ، رغم أن ما قامت به كان استجابة لتوسلات صديقها ، بأن طعنته بسكين في صدره ، باعتبار أن الظروف المخففة أو المعفية محددة في المادتين (٣٢١، ٣٢٢) من قانون العقوبات الفرنسي ، ولا يعتبر رضا المجنى عليه أو طلبه داخلاً فيهما.

ثم صدر بعد ذلك قرار المحكمة الابتدائية بفنسنطير Finistere القاضي بإعدام السيد "لوفلوش" بتاريخ ١٨٢٧/١١/١١ بسبب إقادمه على قتل ضحيته بإرادتها ، عن طريق إعطائها الملح بشكل متكرر ، رغم أن لديه إقراراً مكتوباً من الضحية للغرض المذكور .

وعلت المحكمة قرارها بالقول : "إن رضا الضحية أو طلبها أو حتى أمرها لا يشكل عذرًا معفيًا ولا مانع من موانع المسؤولية .. وأن الجرم المقتول لا يعتبر مساعدة على الانتحار ، وإنما قتلاً متعمداً مع سبق الإصرار على نحو لا يتسامح

معه القانون ، ثم لا يجوز لآلية إرادة أن تشرع وتبijع جرمًا أعلنت القوانين صراحة بأنه معاقب عليه ، مع العلم بأن القوانين التي تحمى حياة الأشخاص هي من النظام العام".<sup>(٧٣)</sup>

وقد بقىت محكمة التعقيب الفرنسية متشددة بهذا الاتجاه ، حيث حكمت فى عام ١٩٧٥ بعقوبة الإعدام على قاتل بداعم الرحمة ، ويتعلق المتهم على ذلك بالقول : "إن الحكم كان قاسياً في فترة امتد فيها سلطان الأوثانازيا - ولكن المحكمة ملحة لأن القانون الفرنسي لا يزال محافظاً على مبادئه".<sup>(٧٤)</sup>

وقد اتسم القضاء البريطاني والبلجيكي من بعده ، بالتشدد في جرائم القتل بداعم الرحمة ، فحكم في بريطانيا على السيدة "برونهيل" Bronhil عام ١٩٣٥ بعقوبة الإعدام لإقدامها على قتل ابنتها المعتوه والمعاق عن طريق الغاز ، بعد أن أصيب بالسرطان وشعرت معه بدُنُو أجله .

كما أن المحكمة الاتحادية الألمانية سارت على هذا الاتجاه من خلال حكمها الصادر بتاريخ ٢٨/١/١٩٩٢ ، والذي أدان فيه عمليات القتل الواقع على المرضى المعاقين ، وقد اعتبرت المحكمة أن هذه الأفعال ترقى إلى جريمة القتل مع سبق الإصرار والترصد.<sup>(٧٥)</sup>

### ثالثاً: الاتجاهات القضائية التوفيقية

نجد هذا الاتجاه التوفيقى في عدة أحكام أهمها، الحكم الصادر من محكمة فرنسية بتاريخ ١٩٥٨ ، حيث أقدم السيد "هوزار" على قتل ابنته التي كانت صماء ويكمله والتي فقدت قدرتها العقلية ، فأدانته محكمة لاسان ، ولكن نظراً لظروفه ويوافعه الاجتماعية تم تخفيض العقوبة إلى ثلاثة سنوات مع وقف التنفيذ.<sup>(٧٦)</sup>

وفي عام ١٩٦٥ أغرقت السيدة "لانزيسكى" البولونية ، أكبر أبنائهما في نهر موزيل لأنه كان معاً ، وقد تبين للمحكمة أنها عاشت حياة بؤس وعز ، وتزوجت من عامل مدمى ومنحرف ومتوحش ، ولم تتجاهل النيابة العمومية هذه الظروف المخفة ، فحكم عليها بالحبس لمدة سنتين مع وقف التنفيذ<sup>(٧٧)</sup>.

وفي تونس قتلت طالبة شقيقها المصاب بمرض السل ، والبالغ من العمر سنتين بعد أن يئس الأطباء من علاجه ، فقضت المحكمة بتاريخ ١٩٧٣/١/٣١ بسجنهما لمدة ثلاثة سنوات مع وقف التنفيذ ؛ بعد أن عللت قرارها بالقول "حيث إن المتهمة ولئن دبرت أمر إنتهاء حياة أخيها قبل مدة من إقدامها على تنفيذ ما عزمت عليه، فإنها كانت في حالة نفسية مضطربة طفلي فيها عطفها على المجنى عليه، ودفعتها إليه الظروف العامة والعائلية بحيث إنها لم تفكر مليأ في عواقب ما أقدمت عليه وهو ما ينفي عنها نية الإضمار بالمعنى القانوني"<sup>(٧٨)</sup>.

وفي المدة من عام ١٩٧٣ إلى عام ١٩٨٤ أقرت محكمة النقض الهولندية بقبول الطعن في العديد من أحكام الإدانة الصادرة ضد الأطباء ، وتم نقض هذه الأحكام وتبرئة المحكوم عليهم.

وفي عام ١٩٨٤ أعلنت المحكمة العليا الهولندية أن التدخل الطبي يجب أن ينظر إليه في نطاق مواد قانون العقوبات المتعلقة بالقتل بدافع الرحمة . فإذا كان المشرع غير قادر على صياغة نصوص لحسم هذا النزاع فإننا نجد أنفسنا في فراغ تشريعي ، وانعدام أساس قانوني للارتكاز عليه<sup>(٧٩)</sup>.

على أن المحكمة العليا في هولندا تنظر إلى القتل بدافع الشفقة أو الرحمة الإيجابي بأنه جريمة ، والرضا لديها لا يلغى الجزاء الجنائي ، وإن كان يخفف منه ، بمعنى أنه تقبل المسئولية المخفة .

ونجد أن المحكمة العليا في هولندا قد فسرت المادة (٤٠) من قانون العقوبات والتي تنص على أن "القتل لا عقاب عليه إذا وقع نتيجة قوة لا تقاوم على أساس تنازع الواجبات" – أي أن الطبيب الذي يقع على عاته عدة واجبات لا يكون أمامه الخيار إلا باتباع حل واحد. فمام رضا المريض الصريح ورغبته في إنهاء حياته ، وواجب الطبيب في الاستمرار بالعلاج ، تتنازعه الواجبات ، مما يحتم عليه ترجيح جانب على الآخر ، وفي سبيل ذلك الترجيح يتعرض لضغط نفسي وقوة لا تقاوم ، يمكن أن يجعل منها مبرراً لإنهاء حياة المريض ، وبالتالي لا عقاب عليه وفقاً لتفسير المحكمة العليا لنص المادة (٤٠) عقوبات .

ولكن هذا التفسير لتنازع الواجبات الذي يقتضي تدخل الطبيب يتطلب عدة شروط أهمها : إرادة المريض الواقعية والحررة ، بحيث يترجم هذه الإرادة في شكل مكتوب وهذا يستبعد تدخل الطبيب في مرحلة الغيبوبة ، إضافة إلى اليأس من حالة المريض على نحو لا يرجى الشفاء منها ، وضرورة الحصول على تقرير طبيب آخر غير الطبيب المعالج يؤكد طلب القتل بداعي الرحمة ووجهة نظر الطبيب المعالج في الحالة المرضية ، واستخدام مادة محددة الكمية لإنهاء الحياة ، وإعلام الأسرة والمريض والأطباء والممرضين القائمين على التنفيذ<sup>(٨٠)</sup>.

وفي اليابان أجازت المحكمة العليا القتل الرحيم ، مشترطة في ذلك استحالة شفاء وقرب وفاة المريض ، وتخلص المريض من آلامه كهدف وحيد للقاتل ، والقدرة على اتخاذ وطلب الموت الصريح بالنسبة للمريض ، وتنفيذ القتل الرحيم من خلال طبيب ، أو على الأقل تحت إشراف طبيب مجاز ، وتقبل هذا النوع من القتل طبياً وأخلاقياً<sup>(٨١)</sup>.

## **تقييم الموقف القضائي**

إن رأى القضاة في هذا الموضوع لا يزال غير مستقر ، وقد يرجع لفقدان النص القانوني ، أو لما يظهره الرأي العام من انقسام حول إجازة هذا النوع من القتل أو تجريمه .

وقد لاحظنا أن معظم الأحكام القضائية تذهب إلى التبرئة أو تخفيف العقاب مع وقف التنفيذ ، لدرجة أصبح فيها الإعفاء والبراءة هو الأصل ، بينما الإدانة هي الاستثناء .

وفي حقيقة الأمر أصبح الحكم في قضايا القتل بداعم الرحمة ، موكلاً إلى مقدرة وكفاءة الدفاع في إقناع هيئة المحلفين ، وهو ما جعل الأحكام تبتعد عن تكوين سابقة قضائية يمكن الاعتماد عليها .

ويقول "روماجون" Romajon في تأييده لهذه الحقيقة "إنه بفضل ليونة النظام القضائي الفرنسي ، أصبح القتل بداعم الرحمة رغم كل نصوص القانون مأساة إنسانية ، أو هي حالة خاصة لا يمكن أن تكون محلاً لتطبيق متقن في أي قضاء عمومي ، وأصبح أيضاً نهاية لصراع طويل ، استطاعت تعلييلات العاطفة فيه أن تنتصر على تعلييلات العقل" <sup>(٨٢)</sup> .

## **الخاتمة والتوصيات**

تسعى هذه الدراسة إلى بيان طبيعة الاتجاهات المختلفة من القتل بداعم الرحمة ، وفي سبيل ذلك استهلت هذه الدراسة ببيان موقف الشريعة الإسلامية السمحنة والديانة المسيحية في هذا النوع من القتل ، ووجدنا أن كافة الشرائع السماوية ، قد اتخذت موقفاً واحداً يتسم بالحزم والرفض لهذا القتل مهما كانت دوافعه وبواعثه شريفة ونبيلة ، وإن كان يقصد منها تخفيف آلام المريض ومعاناته ،

واعتبرت الإقدام عليه جريمة قصدية ، ولو كانت برضاء المريض ، معتبراً هذا الرضا غير صادر عن شخص واعٍ ومدركٍ لِإرادته وتصرفاته ، وهو في هذه الحالة المرضية القاسية والمؤللة .

ونرى هنا ضرورة التمييز بين القتل الرحيم عن رفع أجهزة التنفس الاصطناعي في حالة التحقيق من توقف قلب المريض وتوقف تنفسه وجميع وظائف دماغه عن العمل . ففي هذه الحالة ، لا يرتكب الأطباء جرماً في حق المريض عندما يرفعون أجهزة الإنعاش سواء قدر الله له الموت أو الحياة ، لأنه في هذه الحالة وبعد كتابة التقرير الطبي يثبت أنه لا يرجى شفاؤه خاصة أن الأطباء عند رفع هذه الأجهزة لا تتجه إرادتهم إلى قتله بل يتركون أمر حياته إلى خالقه .

ثم تناولت هذه الدراسة موقف التشريعات الأجنبية والعربية في هذا الموضوع ، ومن خلال اطلاعنا على مواقفها تبين أن بعض التشريعات الأجنبية كالقانون الهولندي ، والقانون الأمريكي خاصة في ولاية ألاسكا ، وإيركنساس وكاليفورنيا والقانون الاسترالي قد أباح القتل بداعي الرحمة ، بينما اتجهت بعض التشريعات إلى اعتبار دافع الرحمة عذراً مخففاً في قيام المسئولية الجزائية عن هذه الجريمة . كالقانون السويسري ، والقانون الإيطالي ، والقانون الروسي ، والقانون الهولندي ، واليوناني والسويدى ، بينما اتخذت بعض التشريعات موقفاً رافضاً ومانعاً للقتل بداعي الرحمة ، كالقانون الإنجليزى ، والقوانين اللاتينية الكلاسيكية ، وهذا يعني أنه لا يزال هناك جدل قانونى وعالى على هذه الجريمة .

وبالتذكير بالقوانين العربية ، رأينا أن غالبيه هذه القوانين لم تفرق بين القتل بداعي الرحمة والقتل العادى ، ولم تنص على هذه الجريمة في قوانينها ،

فاعتبرت فعل القتل جريمة يعاقب عليها القانون بغض النظر عن الدافع على ارتكابها ، ورضي المجنى عليه كالقانون الأردني .

إلا أن البعض الآخر من هذه القوانين قد نص على هذه الجريمة واتخذ موقفاً معتدلاً منها ، وجعل من الدافع على ارتكابها ، وطلب المجنى عليه ، أساساً لقيام مسؤولية جزائية مخففة ، كالقانون السوري ، واللبناني ، والسوداني .

وفي هذا المجال نرى ضرورة النص في القوانين العربية على هذا النوع من القتل ، ضمن نصوص خاصة بين مواد قانون العقوبات ، للتمييز بين هذه الجريمة وجريمة القتل في الأحوال العادية من جهة ، وإيجاد نصوص قانونية يمكن الارتكاز عليها كأساس للأحكام القضائية الصادرة في هذه الجريمة ، لحسم الخلاف في أحكام المحاكم من جهة أخرى .

ويوصى المشرع في هذا المجال بتجريم مثل هذه الأفعال ، إذا ارتكبت على مريض ميؤوس من شفائه بداعي الرحمة دون رضاه ، واعتبار ذلك صورة من صور القتل المقترب بظرف سبق الإصرار والترصد الذي تصل عقوبته إلى حد الإعدام ، أما إذا كانت الجريمة قد ارتكبت على مريض ميؤوس من شفائه وبناء على طلبه ، بقصد تخفيف ألمه ، مع وجود تقرير طبي يثبت حالته ، تتم معاقبته مع وقف التنفيذ .

ولاتضاح الرؤية توقفنا عند موقف الفقه من هذه الجريمة ، فوجدنا أن جانباً من الفقه مؤيد لفكرة القتل بداعي الرحمة ، مستندًا في ذلك إلى حجج قانونية قائمة على علة إباحة الإجهاض، وأن الموت حق من حقوق الإنسان، وأن الإكراه المعنوي واقع على الفاعل، كما أن الأوتانازيا مجرد مساعدة على الانتحار لا ترقى إلى حد القتل المقصود ، إضافة إلى المبررات الاقتصادية والإنسانية في هذا المجال .

كما اتجه جانب من الفقه إلى معارضة ورفض فكرة القتل بداعم الرحمة، مستتدلين في ذلك إلى حجج قانونية ، وأخلاقية وطبية ودينية ، مما أدى إلى ظهور تيار معتدل بين الاتجاهين يجيز القتل بداعم الرحمة الإيجابي دون السلبي . وفي هذا المجال نرى أن مسؤولية الطبيب تقوم على تحقيق عناء لا نتيجة، لأن الغاية هي شفاء المريض التام الذي ربما يعجز عنه الطبيب أو العلم الطبي، فإن رفض المريض العلاج ، لابد من كتابة تقرير بذلك من قبل الطبيب المعالج، وأن يقوم المريض بالتوقيع عليه، حماية له من أية ملاحقة قانونية جزائية كانت أم مدنية .

وأخيراً بحثنا موقف القضاء من هذه الجريمة ، حيث تشتبه مواقف القضاء بهذا الخصوص بين مؤيد ومعارض ومنتظر .

وقد لاحظنا أن الكثير من الأحكام تذهب إلى تبرئة الفاعل ، أو إلى تخفيف عقوبته إلى درجة وقف التنفيذ ، بحيث أصبح هذا الاتجاه هو الأصل ، والاستثناء الضيق قائم على الإدانة . كما أن الكثير من الأحكام القضائية قائمة على قدرة الدفاع بإقناع هيئة المحلفين بالتعليلات العاطفية ، مما جعل الأحكام تتبع عن تكوين سوابق قضائية يمكن الاعتماد عليها في قضايا لاحقة .

لذا ندعو القضاء في هذا المجال بالاستناد إلى التعليلات العقلية لتكوين القناعة الوجданية الحقيقة عند إصدار الحكم ، والتي يكون أساسها الباعث الشريف ورضا المريض ، كأساس لإصدار أحكام البراءة أو الإدانة في هذا المجال .

## المراجع

- ١ - الجبور ، محمد ، الجرائم الواقعه على الأشخاص في قانون العقوبات الأردني ، عمان ، مطبعة دار الثقافة ، ٢٠٠٠ ، ص ٦٠ .
- ٢ - أبو سويلم ، أحمد ، القتل بداع الشفقة ، عمان ، مطبعة دار الفكر ، عمان ، ٢٠١٠ ، ص ٩ .
- ٣ - قشقوش ، هدى ، القتل بداع الشفقة ، القاهرة ، دار النهضة العربية ، ١٩٩٦ ، ص ٨ .
- ٤ - Michael, J. A., Medical defence, London, Sweet Maxwell. 1991, p. 290.
- ٥ - Ester, P., Legalization of Euthanasia in the Netherlands, Legel Collection, Sweet Maxwell, 1999, p. 56.
- ٦ - Sneldon, T., Seduced by Death. New York, www. Norton, 1997, p. 223.
- ٧ - إبراهيم ، عادل ، حق الطبيب في ممارسة الأعمال الطبية ، المسئولية الجنائية ، رسالة ماجستير، جامعة بغداد ، ١٩٧٧ ، ص ٢٦ .
- ٨ - القرآن الكريم ، سورة النساء ، آية رقم ٩٢ .
- ٩ - القرآن الكريم ، سورة النساء ، آية رقم ٢٩ .
- ١٠ - رواه البخاري ، مرقـم بـرقم (٩٦١) ، وأخذـ عنـ المـوقـعـ الإـلـكـتـرـونـيـ www.eltwhed.com/ vb/showthread.php
- ١١ - أخذـ هذاـ الحـدـيـثـ عنـ المـوقـعـ الإـلـكـتـرـونـيـ ، أخـرـجـهـ الـبـخـارـيـ ، مـرقـمـ بـالـرـقـمـ (٦٧٧) ، وـمـسـلـمـ مـرقـمـ بـالـرـقـمـ (١٦٧٦)ـ منـ حـدـيـثـ عـبـدـ اللـهـ بـنـ مـسـعـودـ رـضـيـ اللـهـ عـنـهـ . أـخـذـ عنـ المـوقـعـ الإـلـكـتـرـونـيـ www.eltwhed.com./Vb showthead.php
- ١٢ - رواه البخاري ، مرقـمـ بـالـرـقـمـ (١٢١٢) ، وـمـسـلـمـ ، مـرقـمـ بـالـرـقـمـ (٩٦١) ، وأـخـذـ عنـ المـوقـعـ الإـلـكـتـرـونـيـ www.eltwhed.com/Vb /showthread.php
- ١٣ - يذهبـ فـيـ الـاتـجـاهـ إـلـيـ الـإـمامـ أـبـوـ حـنـيـفـةـ وـأـصـحـابـ ، لـمـزـيدـ اـنـظـرـ : أـبـوـ سـوـيلـمـ ، أـحـمـدـ ، مـرـجـعـ سـابـقـ . ص ١٢١ .
- ١٤ - تـبـنـىـ هـذـاـ المـوقـعـ مـدـرـسـةـ الـإـمـامـ أـبـوـ حـنـيـفـةـ الـإـمـامـ زـفـرـ ، أـبـوـ سـوـيلـمـ ، أـحـمـدـ ، الـمـرـجـعـ سـابـقـ ، ص ١٢١ .
- ١٥ - يذهبـ إـلـيـ هـذـاـ الـاتـجـاهـ مـذـهـبـ الـإـمـامـ الشـافـعـيـ ، عـودـةـ ، عـبـدـ الـقـادـرـ ، التـشـرـيـعـ الـجـنـائـيـ إـلـاسـلـامـيـ مـقـارـنـةـ بـالـقـانـونـ الـوضـعـيـ ، جـزـءـ ٢ـ طـ ١٤ـ ، مـوسـوعـةـ الرـسـالـةـ ، ١٩٨٩ـ ، ص ٤١٠ .
- ١٦ - يذهبـ فـيـ هـذـاـ الـاتـجـاهـ إـلـيـ الـإـمـامـ مـالـكـ : لـمـزـيدـ اـنـظـرـ : عـودـةـ ، عـبـدـ الـقـادـرـ ، الـمـرـجـعـ السـابـقـ . ص ٤١١ .

- ١٧ يذهب في هذا الاتجاه إلى الإمام أحمد ، انظر : عودة ، عبد القادر ، المرجع السابق ، ص ٤٤١ .
- ١٨ يذهب إلى هذا الاتجاه شيخ الجامع الأزهر ، للمزيد انظر : أبو سويلم ، أحمد ، مرجع سابق . ص ١٢٠ وما بعده .
- ١٩ القرآن الكريم ، سورة آل عمران ، آية رقم ١٤٥ .
- ٢٠ القرآن الكريم ، سورة النساء ، آية رقم ٩٣ .
- ٢١ صاحب هذه الفتوى الشيخ يوسف القرضاوي : للمزيد انظر : أبو سويلم ، أحمد ، مرجع سابق . ص ١٣٢ .
- ٢٢ أبو سويلم ، أحمد ، ص ١٣٩ .
- ٢٣ القرآن الكريم ، سورة المناقوفون ، آية رقم ١١ .
- ٢٤ الفتوى رقم ٢٢١٨/٢/٦ ، بتاريخ ٢٠٠٦/١٠/١٨ الصادرة من وزارة الأوقاف والشئون وال المقدسات الإسلامية ، عمان ،الأردن ، دائرة الإفتاء العام .
- ٢٤ أبو عامر ، محمد زكي ، والقهوجي ، على عبد القادر ، القانون الجنائي الخاص ، القاهرة ، الدار الجامعية ، ١٩٨٥ ، ص ٣٧ .
- ٢٥ الجوهرى ، محمد فائق ، المسئولية الطبية في قانون العقوبات ، ط ١١ ، عمان ، دار الجوهرى للنشر والتوزيع ، ٢٠٠٥ ، ص ٢١ .
- ٢٦ Abdelaziz, Hamdoun, L'acharnement the repetitique - R.J. L, 1998, p. 251 .
- ٢٧ مقابلة أجريت مع البابا شنودة أمام اجتماع بكتار علماء الدين المسيحي عام ١٩٩٢ .
- ٢٨ Civanovitch, Le suicide est il lundes. Droit de l'homme revint. de droit penal.p.u.g
- ٢٩ Lemmens, T. and Dickens B., Canadian Law on Euthanasia, contrast and Comparison, 2001, p. 58.
- ٣٠ Hedin, Herbert, Seduced by Death, New York, 1997, p. 72.
- ٣١ Ibid., p. 75.
- ٣٢ مراد ، يعيش ، القتل بدافع الشفقة ، مذكرة لإحراز على شهادة الدراسات المعمقة في العلوم الجنائية ، كلية الحقوق ، جامعة تونس ، ١٩٩٥ ، ص ٤٦ .
- ٣٣ Henk, A., Euthanasia the Dutch Experience, Annals de la Real Academia Nac-cidhal, 1995, p. 27.
- ٣٤ Ibid., p. 27.
- ٣٥ فشقوش ، هدى ، القتل بدافع الشفقة ، ط ٢، القاهرة ، دار النهضة العربية ، ١٩٩٦ ، ص ٥٥ .
- ٣٦ Lemmens, op. cit., p. 55.

- Francois Regis Cerruri, *Approche medicale et juridique*, Paris, 1999, p. 122. -٢٧
- Elizabeth Bexh kuber Ross, *on Death and 28 Dying*, New York. 1997, p. 77. -٢٨
- شحادة ، رفعت شريف ، التصرفات القانونية الواردة على جسم الإنسان ، رسالة ماجستير، كلية الحقوق ، جامعة عمان العربية للدراسات العليا ، ٢٠٠٣ ، ص. ٦١. -٢٩
- الزعبي ، القاضي فريد ، *الموسوعة الجزائية ، الحقوق الجزائية العامة* ، ط ٢ ، المجلد الرابع، بيروت ، مكتبة دار صادر ، ١٩٩٥ ، ص. ٣٧. -٤٠
- نجم ، محمد صبحى ، *الجرائم الواقعه على الأشخاص* ، عمان ، مكتبة دار الثقافة ، ١٩٩٤ ، ص. ١٣٠. -٤١
- Revue la press mort sur ordonnance*, 1992, p. 24. -٤٢
- ٤٣ - عتيق ، السيد ، *القتل بداع الشفقة* ، القاهرة ، دار النهضة العربية ، ٢٠٠٤ ، ص. ٨٦ .
- ٤٤ - الفاضل ، محمد ، *الجرائم الواقعه على الأشخاص* ، ط ١١ ، الإسكندرية ، مطبعة دار العرب ، ١٩٩٥ ، ص ٣٧٨. -٤٤
- ٤٥ - نجم ، محمد صبحى ، مرجع سابق ، ص. ٨٧ .
- ٤٦ - شرف الدين ، أحمد ، *الحدود الشرعية والقانونية للإعاش الصناعي* ، الكويت ، مجلة الحقوق والشريعة ، ع ٢ ، ص ٤١ .
- Michael, op. cit., p. 330. -٤٧
- ٤٨ - حربه ، سليم ، *القتل بداع الرحمة* ، مجلة القانون المقارن ، ع ٨ ، ١٩٨٦ ، ص. ١٢٩.
- ٤٩ - حومد ، عبد الوهاب ، *دراسة مقارنة متصرفة في الفقه الجنائي المقارن* ، دمشق ، مطبعة الجامعة السورية ، ١٩٩١ ، ص. ٣١٨.
- Albin Eser - *Der Mensch und sein Tod mit Beitraegen von Hrsg Johannes Schwert*, 1986, p. 3 -٥٠
- ٥١ - مراد ، يعيش ، مرجع سابق ، ص. ٣٠.
- ٥٢ - خليفة ، محمد سعيد ، *الحق في الحياة وسلامة الجسد* ، دراسة في القانون المدني والشريعة الإسلامية ، مجلة الدراسات القانونية ، ع ١٨٦ ، ١٩٩٦ ، ص. ٥٦٢.
- ٥٣ - أبو خطوة ، أحمد شوقي ، *القانون الجنائي والطب الحديث* ، دراسة تحليلية مقارنة لمشروعية نقل الأعضاء البشرية ، القاهرة ، دار النهضة العربية ، ١٩٨٦ ، ص. ١٨٧.
- Michael, op. cit., p. 112. -٥٤
- ٥٥ - خليفة ، محمد سعيد ، مرجع سابق ، ص. ٢٦٢.
- ٥٦ - الجواهري ، محمد فائق ، مرجع سابق ، ص. ٣١٠.
- ٥٧ - مراد ، يعيش ، مرجع سابق ، ص. ٣٠.
- ٥٨ - خليفة ، محمد سعيد ، مرجع سابق ، ١٢٦.

- Philip Pe'drot, Diagnostic prenatal et responszbilitey Médicale, la terre la Fa- -٥٩  
nille le huge economica, 1990, p. 110.
- ٦٠ ناجي ، رجاء ، قتل الراحة أو الخلاص ، جامعة الرياض ، رسالة لنيل درجة диплом العالي من كلية الحقوق ، غير منشورة ، ١٩٩٨ ، ص ٩٤ .
- ٦١ ناجي ، رجاء ، المرجع السابق ، ص ٩٥ .
- ٦٢ خليفة ، محمد سعيد ، مرجع سابق ، ص ٢٦٦ .
- Deroberet, Leon, Le droit medicale et la Deontology, edition flammarion, -٦٣  
1986, p. 339
- ٦٤ المحمصاني ، صبيحى ، أركان حقوق الإنسان ، مجلة الشريعة والقانون ، ع ١ ، دار العلم للملائين ، ١٩٨٩ ، ص ٢٧ .
- ٦٥ قشقوش ، هدى ، مرجع سابق ، ص ٦١ .
- Deroberet, op. cit., p. 347. -٦٦
- Deroberet, op. cit., p. 347. -٦٧
- ٦٨ الطوطير ، محمد ، القتل إشفاقا ، مجلة القضاء والتشريع ، ع ٢ ، ١٩٧٩ ، ص ٢١ .
- ٦٩ أبو عامر ، محمد زكي ، مرجع سابق ، ص ٣٣ .
- ٧٠ الجوهري ، محمد فائق ، مرجع سابق ، ص ٢١٥ .
- ٧١ الشرقي ، على حسن ، شرح قانون الجرائم والعقوبات اليمني ، ط ٢ ، بدون دار نشر ، ١٩٩٢ ، ص ٣١٢ .
- ٧٢ مانع ، على ، سلسلة حول الأوثانازيا ، المجلة القانونية والإدارية ، ع ٨ ، ١٩٩٩ ، ص ٣٥ .
- ٧٣ أبو سويلم ، أحمد ، مرجع سابق ، ص ١٧ .
- Francois Regis Cerruri, op. cit., p. 156. -٧٤
- ٧٥ حومد ، عبد الوهاب ، مرجع سابق ، ص ٣١٥ .
- Barrere et coll., Le dose conidemtiei de le enthansr, edition stock, 1987. p. -٧٦  
168.
- Barrere et coll., op. cit., p. 171. -٧٧
- ٧٨ ناجي ، رجاء ، مرجع سابق ، ص ٨٦ .
- Lemmens, op. cit., p. 251. -٧٩
- ٨٠ قشقوش ، هدى ، مرجع سابق ، ص ٥٩ .
- Al. Bin Eser, op. cit., p. 67. -٨١
- Francois, Regis Cerruri, op. cit. p. 89. -٨٢

**Abstract**

**THE NATURE OF THE DIFFERENT  
TRENDS TOWARDS EUTHANASIA**

**Hassan Magableh**

Islamic Sharia and Christian religion denied euthanasia whatever the motive for it. Therefore, the present study aims to indicate the nature of legislative, judicial and jurisprudence trends of this act whether opposing or supporting, it also tries to reach a compromise inagreement with Islamic sharia and the established legal humanitarian principles.